大清光緒十八年

申報

第六千八百五十三號

四月廿六日

上海零售每張取錢十文　外埠則照遠近酌加寄費　西歷一千八百九十二年五月廿二日禮拜　今日另出附張不取分文

外埠售報處
北京前門外廊房頭條胡同申昌○天津紫竹林沈竹君○保定全泰盛○營口義順西當東老福興局○烟臺韓德森醫院隔壁劉心平○南京信府河申昌○武昌糧道街德興○漢口江海關道署前申昌○九江乾昌太古晉○寶州府全泰盛○安慶江友觀森昌○揚州灣子街劉承恩報房多子街申昌○江西乾昌全泰盛銓昌祥森昌福興潤○吉安府全泰盛○蘇州閶門內京大街王萬盛桂帶店內炳華室○杭州保佑坊大街申昌○福州南臺怡興洋行○嘉興北門大街孩兒橋申昌○廈門卅六嵪博聞書院○汕頭全泰盛○寗波江北岸李[illegible]記和泰○溫州五馬街中正和○廣東省西門十八鋪中約申昌○香港文武廟直街文裕堂書坊○陝西務本新報館○四川重慶湖南長沙清江胡萬昌○山東濟南府布政使街老福興○廣西湖南森昌○其餘外埠信局及京報房代售

告白刊例　第一日每字取洋五厘第二日至第七日每日按字取洋三厘第八日起接日每字取洋二厘半結算字數先以五十字之處爲率多則以十字遞加

凡有新聞及詩古文詞論說等交本館膺刊轅門抄前者例不取分文惟原稿無論刊與不刊概不檢還此啓

二百九十九號畫報告白

松江府署頭門東偏有一亭亭下掘鐵入地深數尺郡人相傳爲鐵山焉月初有西士三人冒雨而至雇人掘之得一鐵如栲栳樣將以照相法攝取形模爲府尊所聞立飭禁止西士無奈砍鐵一角以去不知有何作用也他若魚骨之奇觀蜃樓之幻景售卻寶刀以濟困託名活佛以盜財皆有聚賭之娛魚有成城之異嫠也遇騙賴急智而名節克全人之無良遇蟻媒而人財兩失及所附山水人物各冊頁等准於二十六日出售此佈

點石齋啓

論辦理洋務在得人上

兵志曰知彼知己百戰百勝蓋爲戰守攻取言之也吾於今之辦理洋務者亦云然夫以中國之與泰西相去數萬里文字不同言語不通政教互異禁令攸殊一旦相遇處此而欲雍容壇坫修兩國之好俾天下晏然享昇平之福是非得深知洋務之人爲之馭控制於其間無以善柔遠之經也一旦釁起齟齬而欲辨其是非理其曲直彼此各得其平依然言歸於好不至變玉帛爲干戈是非得深知洋務之人爲之折衝排解於其間無以得轉圜之力也方今 聖朝勵精圖治倣行西法凡所以策富強而臻上理者孜孜爲之使非得深知洋務之人爲之提倡規畫於其間更無以爲先路之導也然洋務之於今日顧不重哉辦理洋務之能得其人不尤重哉雖然難言之矣方今略諳西國語言文字之輩孰不詡詡然自命爲深知洋務乎在上者不察其學問之純疵詣力之深淺漫加指使承之其間者大抵以虛浮相向求其無忝所司而克稱厥職者實難其選此非中國人才之不泰西若也良由於鼓勵未得其道而濫進之弊深也欲採其失莫若綜名而覈實覈實之道奈何莫若令講求洋務者於洋務中自擇一門以專精其業追至成材之後上之人分途以取之簡長而用之斯得之矣奚以明其然也蓋所論洋務者特其總名耳洋務中若格致若製造若語言若文字若公法若律例豈一端所能盡今欲求辦理洋務之克稱厥職無隕越差必先得人而後可欲得其人必先其人之精明洋務而後可然而洋務知彼其深且繁也欲舉衆長而萃之一身烏乎可哉且夫龍舟擊楫王良不能執驥騄齊行越人不敢御人各有能有不能從其能而順導之則易爲力從其所不能者而強就之則難爲功是故學問之道泛騖則紛而無益專營則精而有獲古今同此一理中西亦同此一理泰西藝士之稱學門名家者大抵竭其畢生之心思力學不倦從事於一途未嘗或作或輟輕於徙業用力學而成藝精此其所以獨擅其長也今以中國人民其心思材力豈必遠出西人之下第以心思愈用而愈入才力愈用而愈出西人用之而中人閎之不及之勢自判然矣譬有隨珠和璧而不加磨礱揣摩亦惟塊然與沙石爲伍烏能爲希世之珍乎今誠能令天下聰穎之士願習洋務者各就其性之所近擇一途以自處有專營無泛騖深探力索以求至乎其極夫而後本幼學爲壯行出家修爲廷獻自必措置得宜迎刃而解綽綽然有餘裕矣蓋天下全才少而偏才恒多欲求人人爲全才而全才恒不可得不如就其偏才而造就之使各擅一長則分之見爲偏合之即見爲全方今辦理洋務莫先於得人得人之道無有善其此者質之高明當不河漢斯言意有未盡冀爲條目以申明之一曰通西文洋務之所以難辦者蓋由不諳其語言不習其文字以致難於措手然通商以來五十年於茲市井侏達之徒多能習其文字操其語言而洋務人員中反瞢然無所知者抑獨何哉則以不習之故也夫西人中其習我語言文字者甚多其尤者能讀我經史於我國朝章吏治類能言之而我輩不能盡悉泰西之政治相形之下不亦見絀矣乎夫朝章吏治悉之甚難至其語言文字猶其淺而易曉者也乃併此而罕有能者一遇交涉事件不得不寄耳目於繙譯繙譯者固所以通中西之隔閡達彼此之情意者也今之任斯責者大抵造詣淺薄或格於口而不能達[illegible]辭達矣或詞氣之輕重失其宜輾轉傳述終不免失其本指故措事之際先後乖序緩急失當往往敗於此輩之手良可歎也今誠能令洋務諸員悉能操其言語習其文字則公牘往來雖有胥吏蠹稿可以正其謬誤與西官商辦事件辦難剖詰可以曲暢其辭無所假於繙譯之口直截簡括省却無數周折豈不爲辦理洋務之先務乎哉

諭旨恭錄

○四月十七日太常寺題五月十三日致祭 關帝廟奉 旨遣魁斌行禮欽此同日又題二十七日夏至大祀 地於 方澤奉 旨朕親詣行禮四從壇遣奕俊錫光黃永安文熙各分獻欽此

寗郡火警

○月之二十二日初更時寗城渡母橋下乾大裁縫店失火紅光高燭警鑼亂鳴靖安水龍雖近在咫尺無如倉猝間不能昇出嗣幸各處水龍聞警齊來文武各官亦均來彈壓督救得即撲滅僅焚去樓房三間云

松郡蒐軍餘話

○兩江督憲劉峴帥蒞松大閱情形本報已紀其詳當峴帥閱視營伍後繞道龍門寺後小校場至火藥局周覽形勢各紳士皆隨至局中恭聆訓諭峴帥以火藥局僻處城隅蔓艸荒烟人跡罕至四圍環以深濠之內外密排竹籬高可丈許布置可謂周密若遷移他處不特經費浩繁籌措而欲擇一穩安之處亦非易易且四民各有身家各有性命此地若可移安知他處獨可建乎但後不准多儲火藥嚴密防維斯亦可矣峴帥即於座上手批紳士稟稿洋洋灑灑至五百餘言之多宛轉開導理明詞暢及憲舟將抵碼頭即有三人鳧水遞稟均蒙收受其一爲將姓係婁邑泗涇相近人以猶子某甲桀驁不馴時常忤犯稟請究辦聞已札飭婁縣提案訊理云

拐騙破案

○有廣東女子兩人年近破瓜姿逾穠李在滬上妓寮逸出爲織機匠某甲所見以爲奇貨可居遂乘制軍旌節莅松時甘言巧語挈至五茸城畔入市閒游適被某甲等覷破究厥由來語多矛盾甲等飽以老拳擁入某茶寮中訴之地保某乙乙盤詰再四即將二女與甲一併解交婁縣張邑侯庭訊之下喝令將甲笞責八百枷候保釋二女著暫發育嬰堂以俟備文移查另擇良匹不知誰是有情人得成眷屬耳

星火燎原

○本月十七夜三點鐘時漢鎮廣福巷對面新泰厚票號夥某甲在百尺樓上橫陳一榻吸阿芙蓉膏夙癮既過不覺瞢騰熟睡栩栩然效莊生之化蝶偶一翻身悮將帳角撩於燈火之上頃刻延燒甲在夢中驚起呆若木雞不暇聲喊祇顧逃命俄而大衆皆醒已成燎原之勢不可遏抑烈焰冲霄鑼聲匝地文武印委各官均來彈壓各水龍竭力灌救祇燬一家祝融氏已掃興而返當餘燼未息時水龍潑玉跳珠不啻飛泉百道忽見數仞高牆圜時[illegible]下水夫不及趨避致傷三十餘人惟傷處不在要害可無性命之虞尚稱幸事

寃沈海底

○蘇州嚴衙前劉公館中慘斃[illegible]婢隨暗囑庖丁某甲將屍裹藏鋪蓋內寄存對戶某漆盤鋪旋爲

鋪主某乙覷破告知地甲赴元和縣報請相驗李紫璈大令臨驗之下件作喝報發痧身死而死者之外祖母某嫗及母姊某氏同稱屍身有火鉗印七處且渾身青腫其爲虐斃無疑如果發痧則死後何以移屍他處云云早已紀諸報牘茲接訪事人續報仍不言劉爲何如人惟稱此婢家在鄉閭關上年十三歲早失怙恃僅存一兄耕田苦度己則傭於劉處已有年所月得工貲四百文是日因將主母瞹昧之事告人是以慘遭虐斃究屬如何處死則人命攸關不敢稍形點綴惟聞鄰右傳言隔夜聞婢哀號聲甚慘初不以爲怪至案發始明具故泊邑尊覆驗後嫗與氏誓不肯休定飭上控劉急飭人覓屍兄至告以汝妹因發急痧延挑瘀匠百般挑治效驗全無既而趨出至對戶鋪中倒地而斃現願以番佛一百尊爲撫恤之費并從豐棺殮逢七延僧超度另以洋銀二十元酬汝往返之勞可乎屍兄一見雪亮之不動尊早已喜出望外何暇計及寃沈海底即連連點首稱謝不遑即殮以桐棺扶之而返

比差緝犯

○滬南王家碼頭天和壹行主張艮溪控吳杏山陸扇山串吞貨洋五百餘元蔡太守備文飭差赴松至亭林鎮關提華亭縣尊飭差馬升爺署中海勇一名往從去後該差等延不往拘以致吳杏山並擔保之防承勳均聞風避匿前日華邑尊以該差等實屬疲玩立即升堂汸從馬之彩役至案喝令笞責五百板帮同辦理之高海泉笞責八百板責畢限五日交案如延照比

淞軍茶火

○兩江總督劉峴帥於本月二十四日赴吳淞口先是上午十點鐘時江南提督譚軍門乘官舫抵淞駐紮蘆草浜之水陸軍兵弁鳴砲以迓至鐘鳴十二下蘇松太道聶觀察及峴帥所帶營務處候補道周觀察嘉酬隨員候補府阮太守祖棠弁支應處其員分乘兵輪船剪江而至斯時水師鳴砲陸勇放鎗聲若連珠屋宇爲之震動及下午一點二刻遙望峴帥所登瀛洲輪船直下距淞祇二三里其時水中則吳淞營金參戎玉田川沙營韓君撫港陸游戎勸園南匯袁游戎中營縣參戎左營湯游戎統帶廣艇十二艘又南洋龍驤虎威飛霆測電威靖測海保民萬泰南琛南瑞鈞和等兵船岸上則曹肯堂軍門帶中營茶春團軍門帶左營曹輝廷軍門帶右營周福堂軍門帶前營班福齋軍門帶後營鴻砲齊鳴紛紛迎接峴帥舟抵官碼頭文武各員以次唱名稟見中軍官傳諭免見各員遂退先是寶山縣馬漁珊明府就六營公所預備行轅派嚴差役勇丁禁阻閒人不容擅入及峴帥既抵淞即懸牌示諭略謂本部堂於本月二十四日辰時蒞吳淞閱看蘇淞鎮標練軍海澄二營合操洋陣籐牌小陣內洋外海各營合操三疊槍陣慶軍六營合操洋陣其蘇中營陸防守備千把外委世職候補額外馬步戰守兵馬步箭及練軍海澄二營哨弁兵勇內洋外海官弁兵丁並慶軍哨弁勇丁洋槍打靶應行分臺先後校閱至慶軍各營營官均免考試陸防官兵均免馬箭多射步箭一矢以示體恤所有外海內洋各營水操並慶軍小隊操演水雷及吳淞南石塘等處砲臺打靶定於次日在吳淞親行校閱合再曉示又牌示云外洋水師各營水操內洋水師各營水操慶軍小隊操演水雷吳淞南石塘兩砲臺砲位試靶獅子林砲臺砲位校試砲靶本部堂於二十五日在吳淞口親行校閱蘇字營陸防守備千把外委及世職候補額外馬步戰守兵步箭四十三員以上應委營務處郭鎮校閱內洋外海各營都守千把外委世職候補洋槍打靶一百廿一員海澄營哨兵弁勇丁洋槍打靶四十六名以上應委新營總領李鎮忠信統帶揚從督校閱內洋外海各營各兵丁洋槍打靶一百六十名蘇鎮練軍營練兵洋槍打靶四十名以上應委營務處[illegible]道隨員周道校閱慶軍六營哨弁勇丁洋槍打靶二百六十名以上應委狼山宋鎮福山賁鎮校閱當二十日峴帥未莅時曹肯堂軍門先傳齊馬步軍兵在六營公所前大校場教演各式陣法及打靶步箭等技邀日內四方民庶不遠數百里麕集吳淞鎮上一觀大帥威儀酒館茶樓烟寮妓寮無不利市三倍喜逐顏開間有無賴之徒遇事生風羣聚打架偷雞摸狗之輩則乘閒攫取人財有上海老闌橋北某布店夥甲乙二人閒往遊行校場內甲忽失去一對時表正在尋覓而竊賊已被乙扭住當即交與寶山縣馬快送案請懲某營官之少君亦失去一表未知下落至各營廣號三板廣艇梢上白鑲邊三角紅旂頭上白鑲邊方紅旗砲船頭上白鑲邊方紅旗梢上三角黃龍旗中書長白旗亦有中間懸三角紅旗梢上紅鑲邊大方綠旂者輪船則一律五色綵旂惟帥坐船高懸帥字旗陸軍則或懸方紅旗中央綴黃字或白鑲邊大黑旗或五色綵旂所要皆臨風飄颺足壯軍威云

恭送節麾

○兩江督憲劉峴帥由申啓節往吳淞校閱水操已見本報昨日黎明時上海縣袁海觀大令命駕出城乘坐轎式馬車往吳淞恭送

馬戲述聞

○吟嵩司敦馬戲抵滬以來每晚開演因恐婦女小孩或未能秉燭夜遊故於禮拜三六兩日增演日戲俾得乘興來觀意至善也近以禮拜三西國小孩在塾讀書未便放假來觀遂改於禮拜四六兩日開演日戲又閱本報後幅告白該戲班以三等客位華人觀看者甚多遂定每位祇收洋二角以廣招徠至該戲班向大花園所獻各種奇觀本以娛觀者之目因舊龍稍壞須易以新者俟布置停妥添建篷廠即當任人觀看且拭目以俟之

慈幼須知

○牛乳一物爲西人所必需而尤宜於小孩凡西國小孩一二月後即飫以牛乳故泰西於此物最爲精究有熬煉成膏藏之弗壞者尤當慎於決擇茲見晉驥洋行登告白於本報後其牌子則爲鵲橋蓋取牛女良會之義其製極佳利於食用嘗見西孩從學堂中出莫不壯健靈便肥胖無疾想以乳哺得法之故中國之幼幼者盍不倣而行之亦慈幼之一端也

幾肇火災

○某甲者不知何許人僑寓滬城三牌樓中市前晚在家煮飯不知如何遺火積薪直至九點鐘濃烟縷縷火星冒出屋頂其光熊熊隣人見之大聲呼喊幸爲時尚早人手衆多稱同汲水灌救得以熄滅而隣右均已受驚不淺矣

不准輕釋

○著名地棍萬鳥頭徐春春即往從兩春在外迭次滋事經上海縣袁大令訪明屬實立提到案訊責收所已見去秋報章前日午後大令拜客回署時突有萬母某氏在大堂上闌輿遞稟聲稱小婦人夫故無永只生此子前雖犯事今蒙訊責業已知悔可否求大老爺恩施格外將子保釋大令曰爾子係著名無賴豈容輕縱著令退去不准該氏唯唯而退

酒醉墮河

○本邑人某甲向在其商船上爲水手前晚登岸沽飲直至譙鼓二下酩酊大醉而回行至老白渡碼頭僱江北人某乙划船渡至該商船上甫到中即將舟資付清欲登己船不料偶一不慎失足墮河乙見而呼救鄉船赴攏施救已無及矣乙忽遭波累即向善堂報明堂中亦派人四處打撈直至昨午屍身尚未撈獲也

[illegible]堂治疾

○木工葉順昌因欠同業錢阿貴工貲錢四千二百文錢屢索無著嗾使林金心萬惠如夏害祥往索行兇將葉毆斃屍兄葉福元投縣具報袁大令詣驗之下原差將錢林萬三人一併拿獲大令請發審委員宋二尹迭次研訊一切情形早登日報茲錢阿貴在所患病原差飛詳大令仍備二尹於昨午升堂提訊錢供稱寶山縣人家住高橋地方小的奉大老爺訊供收所迄今忽患寒熱之病求請恩典二尹閱曰爾可有保人答稱叔父願保無奈現不到案二尹乃飭原差持片將錢送往善堂醫治

諭候覆訊

○前日上午十一點二刻時德國[illegible][illegible]領事會同蔡太守訊泰順洋行控恒大主吳梅軒定羽紗十箱從出四箱尚存六箱計價銀運稅共一千一百餘兩道之不理等情吳及合股之任變價同供稱此事曾經了結陳隸恒投案訴稱此事生員與泰順買辦李和生同爲料理貼去銀八十四兩已一律過割矣李供稱所貼八十四兩係貼在先從由之西稍上向有行員並未過割是以未立憑據中西官以當日爲道大

發押之字懷玉尚未到堂諭令待下禮拜三即四月二十九日下午三點鐘時候訊

續訊臺基

○臺基一案爲前報所已詳昨晨捕房又將陸楊氏即小喜娘葉沈氏周明生等一併解案屆轉問周明生曰爾是晚至陸楊氏家爲何事須從直供明如敢隱瞞定干重辦供稱陸楊氏之夫與小的爲友現在人家充庖人小的有事往伊家探陸第二次前去時適包探來捉小的毫無頭緒倉卒不知所爲問爾在陸楊氏家進出見有何等人供稱小的坐在客堂中並未見有外人旋據包探衛廷湘稟稱是日奉捕頭命前往拘拿探知有一人身穿醬色甯綢馬甲竹布長衫年約三十餘在樓上臥房中開燈吸烟及入室其人從後面逃出惟周明生獨坐客堂中查問爲誰據陸楊氏言周係司務不知伊是何等司務是以帶案同轉問周曰爾作何事稱爲司務供稱身穿醬色馬甲之人係放繡花生活故稱爲司務非借小的也問葉沈氏曰爾家住城中被陸楊氏哄出已有幾次供稱因做傭婦替工經陸楊氏前來與出已有二次小婦人出外傭工丈夫葉才林亦知其詳目下丈夫在外面伺候可請傳問同轉問曰爾之丈夫向爲何業供稱同以製造燈籠爲業同轉詰陸楊氏曰爾供是處租住家何以一屋內竟有鋪七隻各有烟燈供稱欲開設烟館並非臺基請情形顯露豈能抵賴商諸祁縮諱官判陸楊氏押候轉責竹稍三百下葉沈氏掌責二百下周明生押候再行比究

澈底根查

○昨報列研訊拐販一則昨晨經捕房將被拐之鹽城女子韓小妹子及老嫗周楊氏即楊周氏等解案同轉先問韓小妹子曰爾家在何處供稱夫家在興化小婦人家住沙溝地方問被拐之三女孩究竟售與何處韓小妹子不肯直說同轉詰昨日爾在堂上歷歷供明何以是日緘口不言想與楊周氏嘗押一起聽其唆弄爾若從直供明本委當送爾回去歸若受人之愚不肯直言公堂自有刑法悔之晚矣又問楊周氏是係何人平日是何稱呼供稱平日呼伊爲老太婆並無別樣稱呼問爾被許姓嫗拐騙後何時到滬如何轉交與楊周氏供稱於三月十六日來滬經許嫗帶同上岸送交虹口廣東街地方楊周氏家問許嫗現往何處答稱到滬未久許嫗即回家鄉問同來之三女是何名姓約有若干年紀供稱一名小三仔一名小冬仔年甫五齡一名小鹽仔年僅八歲問爾與許嫗素來認識否當日如何騙至舟中供稱與許嫗仝村居住當日在路邊伊與小婦人至舟中說話小婦人誤信其計及下舟尚未交談遽爾開行小婦人雖大聲呼喊無如地僻人稀寂無聞者問爲船看爲誰可有船主答稱船係楊周氏所置其夫獨隻眼帮同駕船問爾父爲誰家中可有昆弟供稱父親名韓萬當外婆家姓陳母已去世多年並無兄弟祇有八歲妹子名小五仔問小三仔等三人被騙在爾前抑在爾後供稱小婦人被騙下舟開行兩日中途停泊許嫗即登岸少須領小三仔來旋即解纜至第三日又領小鹽仔來第五日領小冬仔來一路遄行略有停泊時小婦人初次出門不甚辦事問小三仔等到船後號流否供稱不但三孩號哭小婦人亦痛哭數日惟水路逕遙無人聽聞耳問孩子號哭時曾否遭許嫗責打供稱三孩年幼被伊恐嚇即不敢高聲惟小婦人倔強不從曾遭許嫗毆辱問到滬住楊周氏家許嫗隔幾日即去小三仔等售與何處可曾將爾領往妓院估看供稱小三仔等在途中已被許嫗售與官船上及到滬該嫗將小婦人送交楊周氏家言若能售洋一百二十元最好如不到此數情願將小婦人送回家中及經蟻嫌之手接連看過三四家嫌小婦人身材太高不合爲娼致未成交同轉命將楊周氏帶案尚曰許嫗之夫是何名字供稱祇知其是獨眼不知名姓問船是否許嫗所置供稱小婦人不知其詳詰爾與許嫗串通拐騙豈有不知之理供稱小婦人與許嫗並非深交三月十六日伊領韓小妹仔前來小婦人不允收留囑令帶回許嫗硬將韓小妹仔留下以致拖累務求恩宥同轉詰若無深交斷不肯將女子寄售可見爾二人實係老斷輸手著將楊周氏押候交出許嫗並追到售去三女再行核奪韓小妹子仍押捕房

一言啓釁

○前晚有甲乙丙丁等四人至南市油車碼頭某飯店晚膳即向堂倌問價竹筍鹹肉起碼幾文堂倌答以五十六文甲等白何以如此昂貴堂倌曰欲便宜則食荳腐可耳甲等大怒欲將老拳奉敬即經旁人出勸罰令飯店中出洋四元始寢其事

屍兄首肯

南市竹行碼頭某甲薙髮店學徒某乙自縊身死已見昨報茲悉店主某甲央人向屍兄王兩弟一再理勸情願備棺收殮再貼英洋十七元王初則不允繼而首肯至前日始得備棺收殮

縣署瑣案

○金珠如在縣控周顯和尤貴泉誘拐妻子首飾一案袁大令訊供不認分別懲責枷號在案昨日周尤枷期已滿午堂由幫審委員宋二尹研訊周尤同供稱小的等實在不取首飾叩求明察二尹問原差曰該犯等可曾責過差稟稱前堂已責二尹曰爾已責懲今當從寬著開枷分別具改過結交保

○金祥順控隣人周嫣串通李廝子即李洪圖誘匿姿妻一案由袁大令屢訊前報已詳之矣昨日午堂幫審委員宋二尹問案時金役条究追並詳妻子實遭周李串誘小的之友人江云中亦知其事令將江致小的書信一封呈案二尹問竟尚曰江可到案答稱未到問在何處答稱在南京下關地方二尹曰現在不能聽爾一面之詞究周嫣李廝子均不承認恐其中另有糾葛著往邀江云中到案再訊

○魏阿華糾同羅阿華洪阿德等強搶章社和之妻妹郁氏章投局喊控局中派勇將羅洪等拿獲送案袁大令訊供收所已見報章邀來魏知事不了賄通郁唐氏僞爲當時主婚並令著名蟻販姚和向爲乾媒著名土棍王慶和爲坤媒私造庚帖一紙前日魏邀同一干人投案昨午由宋二尹升堂研訊郁唐氏供稱本邑人家住浦東陸家渡東首二十三保地方郁氏係我姪女夫弟過婦故後一切由我經理大姪女許與章爲室次姪女郎郁氏尚未字人於去冬十二月十八日由姚王二人爲媒許與魏爲室此次實遭章覇佔叩求明察姚王同供爲媒是實郁氏確由郁唐氏主婚魏供稱南匯縣人家在三十保今年五十三歲向與叔父在治下董家渡擺設魚攤度日妻妻在日祇生一女前年妻故後因內氣無人於去冬十八日憑現在爲媒出茶禮洋二十元金圈一對銀鐲一雙聘定郁唐氏姪女爲妻上月間意欲迎娶被章斷阻是以作搶親之舉婚據是向章供稱徽州人現在醉曰園爲夥前年娶郁老治之長女爲室當時入贅過門成婚後岳父母相繼病歿均由小的收殮所遺妻妹岳母臨終時囑托小的須擇門當戶對之佳婿方可許配郁唐氏係遠房族孀在鄉著名女棍去冬與魏阿華到來說親旋悉魏係南匯惡棍而且年歲甚大以故爲妹不允不料上月間魏不時情由糾領多人到家搶親幸我妻覺絲甚早投局喊控拘獲羅洪二人送案後魏知事不了串通姚王爲媒係唐氏爲主婚揑造婚帖即求明察二尹問曰郁氏現在何處答稱在小的家中二尹曰此事郁氏若不到案總難明白姑著章社和於三天內將郁氏交案並飭交保姚和尙交魏阿華帶去王慶和交郁唐氏收領候郁氏到案再訊

英界公堂瑣案

○包探秦少卿稟稱小的查得盜匪人戎洪生前者曾犯竊案送請大老爺遞解回籍今復來此圖竊拿獲誘案戎供稱小的前雖犯竊現在不敢再犯矣蔡太守著押候備文遞解

○劉金台訴稱小的係本地人現在某處開蒸籠店同業張金大等聲言欲齊行小的不依伊等即逞兇並言尚須前來尋釁無奈報請捕房拘拿送案張供稱小的惟向伊說及行規伊即與小的口角王阿三龔阿甫同供稱小的等與劉張皆同業故間解勸不敢助之逞蠻蔡太守判令將張管押十日王龔各管押一禮拜期滿交人保釋

○包探徐害沓稟稱萬寶錄樓會投捕房稱失去衣飾茲經小的查獲竊犯楊阿四惟原贓尚未弔齊楊供稱小的係太倉人偶然行竊向乞施恩蔡太守飭交徐探帶回查第原贓幷傳失主到案覆訊核辦

○二百八十號巡捕稟稱昨日小的巡路時見劉朝永等三人互相打架向詢原委知劉首先起釁今特一併押送案下劉供稱小的因被伊等所辱故與爭鬧非敢打架乞賜從寬崔順貴張順福同供稱小的等平空被毆並未將伊權辱蔡太守判令將劉管押五日崔張

即行開釋○包探江阿三稟稱小的查知竊賊馮彩紀屢次犯案因之拘住吊出棉被水烟袋詰知是朱阿林徐松山等失贓令特解送案下亦徐役案同請領贓馮供稱小的係江蘇如臬縣人行竊該死尚求大老爺開一綫之恩蔡太守判令笞責二百板發捕房管押三月期滿遞解回籍帶地方官嚴行管束毋任再出贓給兩失主分別認領○虹口薙姜匠陳阿四訴稱徐林生闖入小的店中打架致碎玻璃窗索賠洋銀八角徐不允賠是以報捕拘案徐供稱小的係本地人偶行至陳薙姜店前與杭州人王阿四口角爭扭之際礎碎玻璃情願賠償求免究辦王供稱陳店玻璃窗係徐礁碎小的以後不敢爭鬧矣此次求全顏面免予笞責蔡太守判令徐繳洋銀八角與王各押兩日○包探王阿二稟稱小的查知積賊王馬才在南翔鎮竊取某姓家布夾被等物又至上海城內城隍廟中竊取不知姓名之路人皮夾袋二枚其一枚內有洋銀一元令特解送案下王供稱小的係寶山縣人雖曾行竊然顯改過自新如下次再蹈前愆自甘處死蔡太守判令管押一月贓存捕房給還失主○李阿明訴稱小的傭於治下某洋行昨夜薛胸金闖入臥房圖竊小的見而呼喊辟即跳窗逃去飛步追獲交捕送案請懲包探王阿二稟稱辟雖幼稚前曾犯案辟供稱小的係上海人年十五歲自知作事不端然以後不敢再犯矣尚求大老爺超饒一次蔡太守判令責手心二百下○包探王阿二稟稱沈陸氏失去金簪一枝經小的查獲行竊之王月峯起到原贓送案請究沈陸氏訴稱王係木工小婦人曾雇令工作不料其竟竊取金簪王供僱小的係寧波人竊取金簪自知不合如蒙恩恕沒齒不忘蔡太守判令管押三禮拜贓給氏領去○娼奴周氏即阿金行至尚仁里適與流氓周春亭呂順坤相遇即肆行調戲摸手胸前盜情押擄不甘辱傳夜訴公堂蔡太守庭訊之餘周呂同供稱有周小舟者與娼奴爭鬧小的等實不相干蔡太守飭將春亭等押候補提小舟再訊此已列入報章矣昨日提到向之嚴詰小舟供稱小的偶撞阿金事出無心不敢因娼奴而盜行調戲春亭與呂所供如前阿金裴山妖淫似笑非笑訴稱是時小婦人突遭強暴的係春亭小舟二人爲首呂亦同黨太守判令將二周各枷號十日發交捕房帶往犯事地方示衆呂簪押十日○包探黃四福稟稱江夏氏投捕房報稱某日在某飯店具膳被范士堂等攫去洋銀三元及小的拘獲范等詰之均不承認江夏氏訴稱小婦人正在午養范等向之取笑突發取去洋銀三元范及孫來順熊阿根姜長富同供稱小的等並不取伊洋銀蔡太守飭將范等簪行簪押俟傳飯店堂倌獲訊○二百四十八號華捕稟稱馬夫慶阿毛駕車至靜安寺加鞭飛駛有意爭先殊違工部局所定章程是以將案請罰慶供稱是日客人催促加鞭致被拘押以後不敢違章矣如免罰鍰感恩無既蔡太守判令罰洋銀五元充臬處西醫院經費○包探顧阿六稟稱小的巡至某處目覩張闢林被謝瑞生擊傷因之拘謝送案張則留住某醫院不能投質謝供稱小的係寧波人不敢行兇叩求開釋蔡太守諭張既留醫院無從質訊姑飭將謝管押一禮拜俟張傷痊覆訊核辦

法界公堂瑣案

○包探孫錦榮稟稱小工姜請林張毛頭丁阿桂陳日生劉萬月徐生發張惠亭張阿林張阿炳等二十餘人在租界中連日賭牌九前晚小的奉捕頭命往拿伊等四散奔逃祇將姜諳林等九人及洋銀一枚現錢五百餘文烏木骨牌一副拘獲送案請辦同轉訊究之下姜等供稱或在太古碼頭或在金利源碼頭作小工閒時前去賭博求恩開釋同轉見姜諳林等九人情形困苦商諸邵翻譯官從寬各罰洋銀一元惟張惠亭係二房東應多罰一元著一併稱交當有小工頭目代姜諳林等籌措洋銀共十元如數交案同轉准將各人開釋賭具銷毀搜出之錢洋一律充公○裕盛荳麥行夥逾德興控稱前日有扁荳晒在金利源棧房門首有小乞丐陳阿生等五六人前來搶取時春出店一人在彼看守因伊等人多手雜出店不及攔阻致被搶失扁荳六七十斤當將陳阿生追獲送案請究同轉訊究之餘陳供稱搶荳有祇小的一人並無夥黨同轉以其年輕嘴利著姑候懲責○東洋車主張阿四偕車夫劉阿四韓寶等訴稱在老八仙橋睦和里內開設車寓昨日韓寶拖車出外行經弄口有素不認識之汪三男等在酒店中走出故意與韓寶撞碰韓寶詢其何爲便遭毆打小的等四人聞聲而出代爲勸解不料汪等聚集數十人將小的等扭往痛毆身受鱗傷韓寶身畔失去小洋五角並第二千五百四十九號法工部局車照一張小的即赴捕房控告捕頭飭巡捕往拘僅獲在場行兇之姚阿狗陳才生洪阿如允才金杜向實營男男錢金等七人送案請究同轉訊究之下汪三男供稱小的向在衙審件爲工近是日工畢回家雇坐韓寶之車行至睦和里停車因論車錢口角被韓寶等數十人蜂擁而來將小的揪住痛毆受傷甚重洪阿如供小的等在酒店沽飲見車夫韓寶等數十人將汪三男毆攣小的向前解勸換被毆傷當即走散閱數點鐘時車主張阿西等忽帶車夫數十名找等小由等拖全捕房旋據允才金之母允張氏陳才生之母陳徐氏等投案訴稱兒子賣曰糖悔子度日不設行[illegible]求請[illegible]放同轉一再斬訊[illegible]下各孰一詞同轉命受傷之張阿四自往醫院療治餘人押候查究○巡捕稟稱車夫李恒宣因辱罵落差西捕[illegible]案請訊李恒宜供稱該西人在洋巡洪走過小的上前兇攬生意被西人毆打閒轉請西人不欲坐車蘭不應辱黨着仲候掌責四十下○進事稟[illegible]阿海即[illegible]升於黎明時在通界中阻往行人在身畔樓索物件經巡街捕所見立即拘獲送案請兇余稱在捕役李住名下[illegible]夥因蛾中將姓家失去錫字件香爐等物巡防北局繼老爺命小的在外樓查並無服情同轉詣祖界中自有捕保蘭不應在租界查案本應究辦姑念奉公差遣著[illegible]葉[illegible]名片將朱送交北局收管○[illegible]賢關酒店夥陳寶鄉訴稱張鳳山等前來沽飲有不知姓名人同張索欠洋兩元張不允致相毆打攣毀板覺一隻約值價錢二百文商有濟饑一百文將張送案請追張鳳山供與友人同往飲酒向友索欠反遭毆打小的不[illegible]行兇同轉請受傷人未到著將張[illegible]候交保如受傷人竟不來案當命賠還酒店毀物再罰洋半元充公○幼孩袁阿紀在法界失路經捕帶案慶列於報昨有孩之叔父[illegible]件投案聲[illegible]阿紀係我姪見其父去世多年由我撫養日小的[illegible]楊家渡鐵店作工煙見開走失路一去不回迄今始知被捕拘留特來具領同轉[illegible]得[illegible]催將該子交伊領去○詠和洋行陳堯堂控案維生欠期票銀二[illegible]六十兩同[illegible]案訊間葉稱此票由陳夥包丹誓經手極鼻並不欠洋間轉請既有料[illegible]著退去允行趕被再行稟獲○王墨林訴[illegible]小的家與野雞校友之拼入金子仁爲隣日前該被行至小的門首兇住狎答經我譽爲命子仁懷恨在心務九疏小前行經洋涇橋被金扭往毆打搶失銀洋爲此搵送到案同轉著將王送往醫院驗傷金得候懲辦

米得洋行告白

啓者本行今有新到遮日光之眼鏡每副洋二角五分又有外國各樣顏色新裝貨種高價則甚廉無他家可比又有英國白色短襪每打價洋一元又有各式大小出貨所用少皮發如驕以送贈婦女最爲合用又有洋傘遮蓋眠牀之被單料男女夏天所翔之新衫外圖皮靴皮鞋綢被爲夏天所用極佳之物每係洋一元八角縫衣綠每捲長八十碼金客常新價洋一元又有每捲二百碼長害每各落斯價洋三元又有英國皮鬼每七條價元此外尙有各物其價格外公道惟不能還價特此佈聞 甲 文

須知良醫

余素患足疾受累終年徧訪名醫咸求能奏手而效惟崇古何潤芳先生爲余診視服藥甚效病根悉除自此脫然無累至去年秋間爲次兒合巹事務涉勞動病復大發而何先生此時已歸道山深爲悵惜竊余在申貿易多年尤未便回家請治焦灼亞深適友人云及巢君崇山爲世上名醫局不延彼一診謂無不立起沈痾者余從命往診巢君云肝腎虧損已極非小爲之功所能爲力必須服二十劑後方可痊愈詎甫食一劑而胃口已呆余斯時悔心已極不復求愈乃敝友鄭芝蘭兄突謂余曰吾子求醫之心甚殷第良醫在望而交臂失諸

得姆惜乎今陳君竟卿先生之少君賓甫精諳醫理臨診變通而又善治癒疾每遇一症必細察原理而後立方非近時之草菅人命者所可同日語也茲急延之以觀是否余觀其趕往求治據云病根雖深尚可療治亦給以方藥二十劑服後病果不復發余感其再造之德擬欲贈以匾額而陳君固謙遜不受但余心終不能安也特登報章以鳴謝悃過上賓名家其皆如陳君賓甫亦余所深望焉

浙湖李嘉猷謹啓 乙□二六

大成綢緞顧繡莊

本號開設上洋法大馬路中市坐北朝南石庫門內專選各省名機金銀庫緞亮寶杭紗寧綢線春縐紗羅紡綠春六串花素湖縐綠綾沈濮線緞京貢漳緞漳絨摹本綵緞內局西紗各式顧繡精絲紕縐朝衣補服圍屏壽幛等貨凡蒙惠顧誠信無欺茲擇於本月二十七日開張

乙□□一

振興文教事

觀察使劉公偉雲爲果毅公介弟懋功政績彪炳閩甌其最著者莫如分巡汀漳龍下車伊始即以興養立教爲已任設立蠶桑局已列前報其整頓書院賓造福士林匯漳書院在漳州東南隅八卦樓下據一郡名勝名曰丹霞書院同治年間爲髮逆所毀事平當道醵建他處漸臻蕪廢修無地觀察莅漳即思興復舊址每月課士親自評閱正課外試以雜體業取錄者尤必覆試捐廉獎賞不數月肄業者衆觀察遂鳩資重建頓成巨觀亭院地寬身許中隔一巨池有橋有船頭門而西儀門面東其西爲講堂□書樓半月樓荷池小山及各齋舍東則奎文閣暨小亭在焉工竣觀察儲經籍設床榻而復捐膏給米俾諸生安心研究無瑣屑憂以故本年開課各屬聞風競至不下數百人由此叢陶諧解人才輩出何莫非觀察之所栽培者乎

三郡紳衿敬頌

乙□一二

半淞園賽會即大光園

自商務興而中外之風氣人情可得互証焉夫人生行樂中外同情如西國有跑馬西國有賽船中國有演戲賽會爭奇鬥勝事異情同僕旅華有年凡中國之勝地盛會無不寓目嘗以浙寧都神會首屈一指故逢賽必往觀年盛一年名聞數省初擬拍一圖帶往外洋俾我西人之未履華者一覩以會中人未允而止今春見日報登有靜安寺賽會告白即携照相器往觀不料會雖有之較之都神會則不遜遠甚以寗都神會而論排齊時約有數里之長非狹小地方可賽僕久擬將全會具貰串一賽以無此曠地未果茲擇得楊樹浦半淞園即前之大花園地既寬大兼有樓台亭閣點綴其間賽會更屬出色爰向園主租定以賽此會今將會中各件略舉一二計頭廳數對抬閣蓮船各數座十八連燈及樣馬花籃翻心出人意料更有珠龍數條非他會所有旗鑼傘扇色色精工以上各件皆雕鏤細巧或裝紮玲瓏所扮幼孩戲劇服皆錦繡事更新奇約計數百人皆係原班人衆此次會中雜景既不能一一寫出亦非筆可形容茲已齊集到申准於本月廿六日起每日二點鐘起六點鐘止在園開賽僕亦藉拍一全圖以償夙願屆期務請中外諸君早降是荷計看資華人每位收洋四角洋人每位收洋八角幼孩僕傭減半天晴准賽雨則改期售票處在四馬路一層樓或至本園門口買票亦可另備公司小火輪停泊四馬路碼頭每日一點半開往又二點半開往以便貴客到園看會每位五分此佈

西商渥利嘛喇告白

乙□一

和春茶園

四月廿六日演：白良關　藥茶計　法門寺　一疋布　草橋關　眼前報　四國進寶

四月廿六夜演：孝諸葛　鐵板橋　殺皮　牧羊卷　黑風帕　賣胭脂　三雄聚義

丹桂茶園

四月廿六日演：攻取洛陽　崔子弒齊　新排新戲大闘李家比武　唐六國　兵香　跳僵下棋　秦瓊賣馬　借茶後誘　二進寒宮　孽海成婚　夜探滁洲

四月廿六夜演：賜福加官　大伐子都　桑園戲妻　雙巧姻緣　龍虎相會　黃忠爭功　大戰對山　重說親　排蝴回話　新蝶成親　戲夢勞棺　盜去御馬　進連環套

天仙茶園

四月廿六日演：大賜福　新排連檯全本新戲楊家將　全班文武名角合演　刺目　牧羊卷　洛陽橋

四月廿六夜演：御林郡　□皇莊　跳池　三怕　送乾麵　失街亭　空城計　斬馬謖　遺翠花　文武香球

徐園內醉仙春

廿六日天晴准演　外加客串金寶新寶

廻龍閣　四郎探母　雙搖會　舉鼎觀畫　取成都　樓會　補缸　小榮歸

乙□□三

天福茶園

每逢禮拜日演減價檯桌每二角

四月廿六日演：大賜福　雙鎖山　一捧雪　盤腸戰　大長安　取四國　沙陀名角　新排新戲　木村合演　烏盆計　碧遊潭

四月廿六夜演：富貴長春　太平橋　泗洲城　摘纓會　戰濮陽　二進宮　賣黃標　洛陽

三雅園

四月廿六日演：正崩牙　本言廣　七東魁　狀首手　詞段

四月廿六夜演：成套　丟振　金□

張園內海天勝處

廿六天晴准演：二進宮　打齋飯　黃鶴樓　收牛　卷　捉　醫　斧　洛陽橋

乙□□三

欠租拍賣

准廿六日二點鐘在會香里拍賣火黃作大黃木箱竹篩竹篦生財什物大床包車不計拍下現出一切私債與房東無涉此佈

松記代啓 乙□□三

禮拜一拍賣

啓者於廿七日十點半鐘在本棧房拍賣小彈十磅九鐘三童人市布等餘貨不計此佈

老公茂行啓 丙□三

禮拜一拍賣

准廿七日二點鐘在虹口廣東街拍賣泰記烟館一應裝修榻床老鉛銅錫器自來火頭衣鏡自鳴鐘各式燈鏡什物合意者面拍

松記代啓 乙□□三

禮拜一拍賣

准廿七日十點半鐘在北蘇州河第廿三號拍賣書樓房大菜間臥房廚房一應家用木器什物不計此佈

魯意師摩啓 丙□三

拍賣

在虹口廣東街中增泰祥京廣貨店欠房租洋一百八十元將店內一應貨物生財准廿六日二點鐘拍賣現銀出貨如有各號往來帳目與帳房無涉

鑫泰廣公司代拍告白 乙□□三

拍賣車糖

本行准於每逢禮拜一四早十點鐘在本行不限價拍賣糖唛四點車糖拍定即收定銀限兩禮拜出清如過期不出將定銀罰去下期另拍此佈

老太古帳房啓 甲□□

禮拜一拍賣

准於廿七日十一點鐘在本行拍賣愛□司鵠馬五絲色洋羅色花布米通花布光元素羽布縐紗白法藍紕牌圓龍花色寗綢縐紗順發洋房癩哈雙龍雙對鷄羊朋五絲白洋羅義源單八頭漂布□□問津圖五絲色生羅瑞記雙龍□企呢公平妓女花洋紗等稍有漬破天祥十磅八祿八馬市布□洛陽橋三八市布人槍五蝠細布龍鳳洋標椁信八四紅對鷄布餘貨不計此佈

瑞和行啓 乙□□

禮拜二拍賣

廿八日十點半鐘拍賣十一磅十磅藍龍輪船市布人馬八磅四藍英七磅鯊二龍藍大英七磅輪船原布二六鯊大四銀龍輪船七四頭英標八四七四頭二三號金福標十四磅八馬粗布等貨此佈

老太古啓 丙□□

哈嘉司教馬戲班

本班在虹口彌勒路及文監師路轉角處每晚八點鐘開門九點鐘開演今定於禮拜一即本月廿七日又全換新戲與前大不相同來觀者官房每間可坐六人者取洋十元如有一人要坐官房者取洋二元頭等客位每人取洋一元二等客位每人取洋五角三等客位每人取洋二角每禮拜四禮拜六兩日除夜戲外增演日戲午後三點半鐘開門四點鐘開演以便仕居遠處住居城內之人及婦女小孩前來觀看此時小孩照價取半

本班經理人恃格斯啓 □□□

禮拜一拍賣

茲於廿七日二點半鐘在胡家宅一二三號洋房內拍賣書樓大菜間房間廚房一切木器另物不計此佈

魯意師摩啓 □□□

禮拜二拍賣

啓者於廿八日十一點鐘在董家渡船廠內拍賣馬□□禮拜鐵釘□練鐵鍋爐管□鉛皮鐵錨□物□葉鐵螺絲銅管子□銅索銅鈎蘆蓬□燈一應各□不計各號如合意者屆期□點鐘□四馬路碼頭小火輪同赴該□拍可也此佈

□□行 丙□□

痧藥紅靈丹

本號虔製痧氣丸紅靈丹萬應婦科丸靈效神速洋□水龍螺甸杭楊紅木器右檯椅俱全如蒙賜顧格外克己此佈

乙□□

二馬路口全亭號啓

禮拜二拍賣

廿八日兩點鐘拍賣和大雙工魚脷色小呢魚牌色羽毛牛頭紅嘜等貨此佈 丙 公平行啓

禮拜二拍賣

准於廿八日十點半鐘在本行拍賣東洋磁器花瓶茶杯盆碗繡綢屏風古銅人物檯章一應什物不計此佈 瑞和啓

禮拜四拍賣

啓者禮拜四即五月初一日十點半鐘拍賣路燈船脷九老羽毛九老八鎗小呢嗶嘰船脷九老羽綾十一磅彩三元十磅十二彩八鎗十磅紅三元紅萬壽圖紅四美紅八鎗藍八鎗市布八磅四五子登科紅三元紅送子紅三多藍彩八鎗藍三元藍魚翁藍四美藍八鎗洋房雙八七磅藍三元藍四美藍八鎗六磅雙人原布八磅彩三元花邊藍獅七磅紅三元紅彩八鎗紅狗花邊藍獅藍三元挺市洋標八磅雙松鼠細斜紋十五磅老八頭十四磅老八頭雲獅九獅粗布十二磅八鎗九獅細布十四磅老八頭八鎗十五磅跑鹿斜紋紅金星白三元七十二線紅二美紅五星紅雙路燈六十四線烏金三元藍雙路燈藍房洋光毛市標布等貨特此佈聞四月廿六日 元芳洋行啓

揚子保險公司告白

本公司備存資本洋八十萬元茲將一千八百九十一年總結開列一進是年除轉保別公司之外實收得費洋三十六萬四千三百十四元一角四分一進利息洋四萬七千二百三十三元九角六分一進匯水轉股票費共洋七千四百八十元另二角三柱共進洋四十一萬九千另二十八元三角一支是年賠補費洋二十五萬三千七百七十二元另八分一支代理用洋一萬七千二百另七元九角五分一支費用幷折耗洋八萬三千四百九十二元六角二分三柱共支洋三十五萬四千四百七十二元六角五分除支外實溢餘洋六萬四千五百五十五元六角五分此佈○再本公司專保中外各口水險如遇賠補立刻賠償貴商賜顧請臨本行是荷 揚子公司啓 甲

頭彩十萬元

六月票單張六元分條六角零臺批拆劃一公道函購指明上海拋球場大富貴全啓 乙

普救靈丹略列

廣東普仁堂靈驗痧氣丸

本堂揀選上藥用正麝香虔製各種救急丸散俱能扶危活命功力神速皆爲普濟便人耳諸君光顧請認招牌○萬應痧氣丸大瓶一角小瓶每洋一百廿瓶○八寶紅靈丹○諸葛行軍散○麝香臥龍丹○大瓶一角半小瓶每洋一百瓶○時症白痧散○靈寶如意丹○大瓶一角小瓶每洋四十瓶◎萬應午時茶每洋八盒○藿香正氣丸◎萬應普救丸每丸洋三分鋪在上洋棋盤街開張

霍天行堂蜡丸老鋪

馳名正麝香痧氣丸

本堂屢年自立夏起揀選上品藥料虔製○正麝香痧氣丸大每洋十三瓶小百三十瓶○八寶紅靈丹○諸葛行軍散大每洋十瓶小百瓶○臥龍丹○白痧散大每洋廿五瓶小百瓶○萬應午時茶每洋十盒○甘露茶每洋百三十包○純陽正氣丸每洋百包○八馬平安散每洋廿瓶○太乙○辟瘟丹每洋三十塊○辟瘟平安如意油每瓶二角中一角小四分○藿香正氣丸○保和丸每洋四十丸並仙傳種子小蜡丸加料五角雙料二角○九轉連少煖腎丹每兩洋一元眞三日愈白濁丸加料大瓶一元雙料二角丸藥甚多未能盡列貨眞價廉 廣東分支上洋珮記碼頭東首世醫炎南氏監製

歷年承例減贈十天

嘗思時疫流行妙藥始能存濟而膏丹丸散秘方無可稍省炎須獲二天醫經七世粵省始創百有餘載申江僑寓二十二年方自祖傳名馳四海藥俱精選味非射利之徒必乃善存豈敢誇功之輩調成固本培元之品第求共慶安瀾煉製回春活命之丹惟願同登壽域聊以應世爲懷不敢謂博施在抱也炎遵祖遺規屢年夏令例將各項靈藥減贈實欲變蒸之氣全除炎亦勉承庭訓爰茲擇四月十六日起至端節日止照痧藥告白價目買一元起碼至百元俱皆八扣特詳登報以冀光臨霍天行堂世醫炎南氏再登

告白

茲有夥友金芳不在利興做工另圖別業所有他經手事情與利興店無涉特此聲明以免後論三洋涇橋利興店告白

炎暑薰蒸人易染疫此香秘授異方髮逆以前暢消京城馳名久遠專能驅瘟逐疫解污穢避毒虫兼能清心神爽脾胃其實有益於世道本號不惜工資精選異品藥料虔誠修製功效如神其價每觔三百廿文上洋大東門內朱信誠南市萬碼頭 黃大生啓 乙

找尋獨眼

今有本號經手人顧長發年四十歲浦東人向爲蘇發店司務右眼瞎子今於本月廿日私收客帳逃避不見四處覓無蹤跡余所開之店爲係外行聽憑顧長發調度不料受其荼毒望仁人君子倘能見面請托往大東門外大碼頭直街源茂蘇袋店報信親自送到總當重謝決不食言特此登報源茂主人特白

新到東瀛信封

本號專運東洋東京定造各式精雅東洋信封花色無不奕奕可觀並批發蘇杭名箋雅扇泥金壽屏價從克已如蒙○顧請至上海北市交易 乙 玉聲堂 九華堂 同啓

中西大藥房

[illegible]

熱毒凝滯血管發出無名癧毒異常痛楚此藥散毒祛瘀止痛消腫功效無比價洋每瓶一角

中西大藥房

清理虛火藥

腎水不滋心火致有赤眼頭風痰結咳血瘡癧怔忡不寐各症叢生此藥引火歸經價二角半

名人書畫

朝鮮朴裕洪鍾萬今已回申書畫俱全諸公欲求送至英大馬路寶三益紙號內五尺六尺對三角四尺二角摺扇二角

白帶靈丹

余婦久患白帶已有年餘聞上洋盆湯衖內壽榮齋加料白帶丸甚靈往購二盒需洋一元分六日食之果然痊愈故登報以鳴謝 鄞縣嚴小寶拜 乙

聲明

和春茶園主日前往京邀請名角向本行借洋動身現聞有人乘其出外私下拆班邀人出埠爲此登報申明園中後招無論大小角色如有邀去一八察出本行借款及園中該欵向彼理論須此佈告 兆豐洋行啓 乙

校刻漢魏六朝百三名家集

長沙省經濟書局得明本原刻初印漢魏六朝百三名家集全部百本重付梨棗去冬開雕今秋竣刻預購者價廉甚精校後自印發售又善化楊君廷瑞新箸號文經對寄售 謹啓 乙

新出估看洋鷹定論

中西通商以來嗣改鷹洋行世各省通流近有不法之徒仿鑄僞洋花樣時時翻新經營中受害不淺茲請高明審定新式僞洋之弊繪圖成像商買者必備要書每部洋兩角寄上海南市文楨堂北市著易堂代售

憲批慎安堂票

貨眞價實雙張大票十二元分條六角半批發代勞此衆公道紅票兌洋原班回件 乙

白帶奇方

興讓街仙壽窩白帶丸眞是靈丹室人患斯症多更兼難孕變深藥多無效今購二料洋八角自帶膏一貼洋二角服此丸藥到病除不愧功深濟世欣感交集特此申謝 德和號汪啓

憲批分條頂公道

一定中獎得利

英六月票零售單張六元分條六角函購上海四馬路

吉羊樓箋扇鋪啓

華亭改再藩分生來游滬瀆僑寓敝處諸告海內有君如有投贈之函請標明寄吉羊樓轉交庶免浮沈之懈 乙

專售呂宋大票

英六月份雙張十二元每張四開照算分條六角 紅票兌已申足 乙 尚有剩

梁愷悌堂內喜得信啓

即日開收韶府曲江樂昌英德三縣文鬱宮闈姓諸君投素新爲早臨是幸

分條七角

附送閏彩圖滬景月份牌

英六月呂宋票出售雙張十二元寄遞拆兌劃一公道函購立泰上海四馬路

頭彩十萬

英四月二彩由本行售出得主姓名早登前報今售六月票雙張十二元單張四開照算分六角信寄原局立泰棋盤街北

號筒戰鼓出售

本行今新到各色大小號筒及戰鼓洋笛洋簫八音琴匣手拉長方及六角風琴等一切外國樂器各色俱全其價格外從廉凡貴官紳商賜顧者請 駕英大馬路第三號便是 謀得利琴行 甲

英五月份號單已到

本行運售呂宋票大彩先獲中外咸知今售英六月票定拆公道兼收紅票格外克已零沽雙張十二元單張四開照算分條七角埠函購原班回件毋悞此佈 老廣豐 新廣豐 全萬福來 萬寶來啓 乙

漢口新開億中洋行

本行開設正街廻由寺口運售按月呂宋大票收兌紅票無不格外克已遠方信購原班回音電報及對號單到漢即有信咨倘蒙賜顧決不致悞 英商億中啓 乙

耳聾靈丹名不虛傳

自來水橋北首東洮源坊廣東益三堂寶藥局有耳聾復明丸靈效異常余患症五年許醫無效因服寶藥局耳聾丸三盒痊愈特登報誠 寓中和里洪延齡啓

買票得彩圖

今售逐月呂宋票雙張十二元單張六元四開三元分條六角半庚辰於茲集成得彩圖供奉外埠買票諸君[illegible]賞每信一本批發短價門市概不敬送棋盤街北首必得 乙

尋人

徽州黟縣霍山舒天齡現年五十歲于咸豐十年在吳鎮允鹽烟店被擄去杳無音耗其妻盼望甚殷如四方君子得悉下落請函致蕪湖裕泰布[illegible]當酬謝 乙

汪恒春中國大藥房

恭請祜香

于午月朔日起延請戒僧禮懺五永日虔修辟瘟丹○婦科玉液金丹○辟瘟神茶○辟瘟保安丹各種痧藥擅設敝堂供奉慈悲大士諸天羅漢逐疫神將全金鑾殿佛山健牌祈請大善士早降祜香代爲天下蒼生祈禱仰求○○佛力藥到春回並請監察敝堂修合如有廣施樂善○君子預定蒞臨敝堂主人樂能善與人同面議可也

上海棋盤街四馬路口一顆印庫門內 乙二十一

三雅園邀留名角

啓者粵東頭等名角花旦奇仔靚耀小武崩牙言新昭四名由金山搭日本皇后輪船回粵適輪船路經吳淞口停輪一天小園主人探悉親至輪船明情邀留四人至小園頻演七天然後回東今已進園準於廿二夜登臺開演諸君賞鑒至期請早降臨是何先此佈聞

本園主人謹啓 乙二十二

汪恒春中國大藥房

一舉二善

啓者痧氣丸每洋卅瓶小七十瓶售經三載四遠馳名好施善士屢囑改裝小瓶廣於分送且免剩廢等詞但敝堂均裝磁瓶若不洩氣雖歷卅年藥性香味不減改換小瓶礙於定章不能取信四遠籌得二善之法新增雄棲痧藥每洋百瓶再小百四十瓶藥仍道地可將別家痧藥比較便知夏令各種丸藥一應俱全無折無扣信資自理

上海棋盤街四馬路口一顆印庫門內 乙二十二

請得頭彩

五月號單已到本行售出四彩全張五彩分條紅票申足兌現今售英六月票雙張十二元分條六角信購原班回件

上海拋球場口永得利萬運來啓 乙×二十

招請描字

本局承辦欽定古今圖書集成所需描手自應招募凡向在本局描潤熟手以及別局曾經描過幷遠方局來者儘可到局描寫即驗題子弟字畫端正者亦可前來本局當悉心教導當另給他書先行學描幸勿觀望自誤

同文書局啓 乙×二

白帶請看

婦女經水不調及流白帶醫治無效幸際廣兒製余云及上洋盆湯街譚寶宜齋丸藥甚效日前吾患白濁得該號之丸服愈何不往購試之卽帶洋二元購四料早晚分服旬日病愈特告全病者知悉

虹口大興里黃慎和啓 乙×二十

眞不二價

本號分設上洋棋盤街開張有年向來貨眞價實名馳各省今因遷立上首數家門面寄臺批發包退回換凡仕商賜顧者須認明本號招牌庶不致悞

義興祥元 烟兌莊號

乙×二十

新開

鴻發號批

自運呂宋票批發專拆同業並售門市遠處信購原班寄奉紅票現兌格外克己今售英六月份票雙張十二元單張四開分條照算如蒙光顧請至上洋棋盤街

乙二十

海上盧丹

去歲忽患淋濁時愈時發今正月甚行動維艱由信局上洋五福街口京都同德堂五淋白濁丸一元好去一半再購淋濁膏藥一元二角除根特登報鳴謝

病痊人譚誌 乙×二十

告白

長和泰 大煙

本號在呂宋開廠親自揀選上等烟葉督造各牌大小雪茄烟並兼辦外國烟絲紙烟時辰鐘表俱乃貨眞價實經於客歲開張英租界二馬路用特登報以廣招徠如承光顧價值相宜請認招牌庶不致悞

乙×二十

看看看

凡患淋濁溺痛下疳腫爛魚口橫痃楊梅結毒等症皆因失足於花柳以致染毒於下身自少陰直入精宮若不早日診治必發瘡於頭面或手足遍身聲啞髮落受害非輕患此症者心常憂慮欲求解毒妙藥而不能得予歷年臨證秘製丸散膏丹獨奇者天氣酷熱下疳等症腫爛處換藥時不用湯藥水洗穢氣全無妙在解毒消腫去腐止痛生肌收口功效甚速非身受者不知其妙寓設英大馬路虹廟西徽州醫局今因房屋翻造暫遷南新街朝南門面如意里便是

孫麗川謹啓 乙×二十

仙壽籙靈驗

調經白帶丸

脈經曰崩中日久爲白帶漏下多時骨髓枯覘此不可不慎於早爲調治也然亦有脾虛濕注而爲患者經以五色分五臟是病之因甚多而藥不當每成癆損敝本窩稽古秘法虔修此丸專治調經腹痛止白帶月逾非前則後服之立見奇功且多麟趾之慶每瓶洋四角經期種子丸每料四角

英大馬路興讓街口 乙×二十

痧藥一百廿五瓶

秘方選料上藥精製救急扶危一麝香痧氣丸每洋一百廿五瓶八寶紅靈丹大瓶角半小瓶一百瓶萬應午時茶每洋八盒臥龍丹行軍散每洋一百瓶並各項蠟丸膠丹發售

廣東存心堂分設上洋棋盤街 乙二十

新到廣東酸枝器具

廣泰號向在廣東省城濠畔街已歷數十年貨眞價實遐邇馳名今分設廣興號在申英大馬路專售酸枝紅木檯椅箱衣大鏡等件並修理酸枝新舊器具仕商賜顧其價格外克巳

謹啓 乙×二十

上洋老巡捕房對門

廣福林戒煙丸

除烟積解烟毒服丸精神加倍重新並無後患每烟一分服丸二粒歷試神效大瓶五角小二角五

乙×二十

京調燈謎生意尺牘閒書

前印天水關文昭關牧羊圖等茲又新印戲妻教子探母桑園寄子黃鶴樓定軍山打金枝等每本洋五分均用白紙石印名目甚多不及全載批發一元起碼在二馬路將近石路口朝南門面保安堂發售或京調買全部減價洋一元如有翻印定無好處春燈新謎新奇隱語無不拍按叫絕四本四角寄售生意經絡欣賞尺牘最合時下式樣五角坐花誌果可以長夜理可以豁心胸閒書之善無出其右四角歷代名人草字書一元二

乙二×

眞正京調

此書其中美戲前登告白詳明余之京調由都中覓得與石印各種分別不同腔調唱白按板無謬閱者如入梨園悅目快心鑄板白紙印成百餘種分裝三套寄臺批發價極從廉遠處信購寄上海拋球場廣百宋齋代售外埠各書坊均有寄售名繁不及細贅略登天水關長亭昭關榮陽紀信祭江教子探母回令二進宮擋亮黃金臺餘外名目另載仿單後出眞本再行告白

聽音主白 乙×二

濁症須知

白濁爲證最之棘余染是症經有數月之久服藥均未見效偶往上洋盆湯街言榮齋購白濁丸一料洋五角服後立愈故登報以申謝

乙×二 陳月樓啓

鋪在上洋老巡捕房對門

粵東廣福林丸藥

茸坤至寶丹　寧神補腎丸　兒科回春丹　斷根心痛散　百花如意油　煖腎滋陰酒

治婦女月信不調病後失養諸般虧損虛不受孕每丸洋一角

治男子身體虛弱腎水不足精神短少陰陽虧損每丸洋一角

治驚風咳嗽寒熱吐瀉痰喘氣急痧疹萬病回春每丸洋一角

治心氣肝氣胃氣諸瘕氣痛應驗異常大瓶洋三角小瓶角半

治四時感冒風寒頭痛肚痛搽之百病俱宜大瓶一角小五分

此酒藥力醇厚補氣養血大有功效大瓶二角半小角四

乙×二×

趙同春堂馳名衛生丸

同春堂 馳名衛生丸

此丸統治男女老少身體虛弱先天不足後天虧損合其功兼先天培後天有病除病無病常服壯體延年婦人服之調經種子男人服之延壽補元本堂選料精眞泡製盡善歷有十年之久其內尙嫌入口而化氣味純厚直透丹田眞乃壽世金丹衛生調元之至寶也一品土木八參每丸洋一元雙料參茸洋五角五角參茸衛生二角半參茸衛生小丸每兩洋五角廣東同春堂趙宗濟鋪在上海老巡捕房對門○分設杭州○鎮江○蘇州○無錫○溫州○江西○江陰○蕪湖等處發售

乙×二×

廣東杏林軒

白濁之症多因酒色過度熱毒傳中敗精傷腎而玩耍花柳場中者染之爲尤最蓋夜酒固濕熱疲精而更受妓婦毒氣所攻恆患斯疾其實或紅或白刺痛淋漓若不早爲調治勢必蔓延本軒妙選良方專治五淋白濁諸症屢試屢驗每瓶洋二角半並有花柳搜毒丹效非常每瓶洋五角

分設上洋拋球場 乙×二×

新書出售

新聞褻戲天下所希聞古今未有之奇事每角花天酒地傳專論上海洋場百般游玩規模四角上海名妓圖兩角百美圖一角中和戰直記四角萬國同春一角○石室秘笈兵書五種握奇經六韜三略孫子吳子一元六曾公家陸行軍誌一元○十三經對聯大成五角玉瑲鏘新一元王侯將相錦囊四角

上海文宜書局著易堂千頃堂出售 乙一×

精印仁在堂全集

國朝路閏生先生文章之鉅手小題之聖手也後生學步舍此實無他適故揣摩家每每案置一編然而當板則半多漫滅翻刻則盡屬差謬本局特倩善書手抄以工楷延大名宿細加校讐不惜工資付諸石印書已告成紙白字整朗若列眉想遠近諸君子必先覩爲快也分裝八本價洋兩元四角寄各書坊發售

上海積山書局啓 乙×二×

新到明季遺聞

是集始自明末辛壬迄於皇清乙丙定鼎凡燕京之告變南都之弗守暨八閩粵之間叢英不廣搜遺事備載編務傳信而闕疑亦懲前而毖後洵明季之實錄實野史之快觀也每部洋八角

上海樂善堂書局啓 乙×二×

倫敦及蘭格西亞

保險公司

啓者本行經理保險公司所有房屋貨物棧房一切均可代保價與別家格外公道貴客欲保請到本帳房面議

老太古帳房啓 甲×二×

白濁丸靈驗

我患白濁久矣亦服藥多矣終難見效後往上海盆湯衖言榮齋購丸二料洋一元服完濁止眞靈丹也

姑蘇陸觀 乙×二

廣東趙同春堂蠟丸號

本堂秘製六神丸專治時邪癘毒爛喉丹痧喉風喉癰雙單乳蛾諸癰瘡急將十九圓服立效如神凝治疔疽發背腸癰腹疽乳癰乳岩無名腫毒小兒驚風危在頃刻俱可立效書云走馬看咽喉不待少傾刻藥力綫則急救不及本堂此丸藥須細微實有九牛二虎之力救危為安之功每盒洋七角同春堂鋪在上海老巡捕房對門

慶修六神丸

乙巳

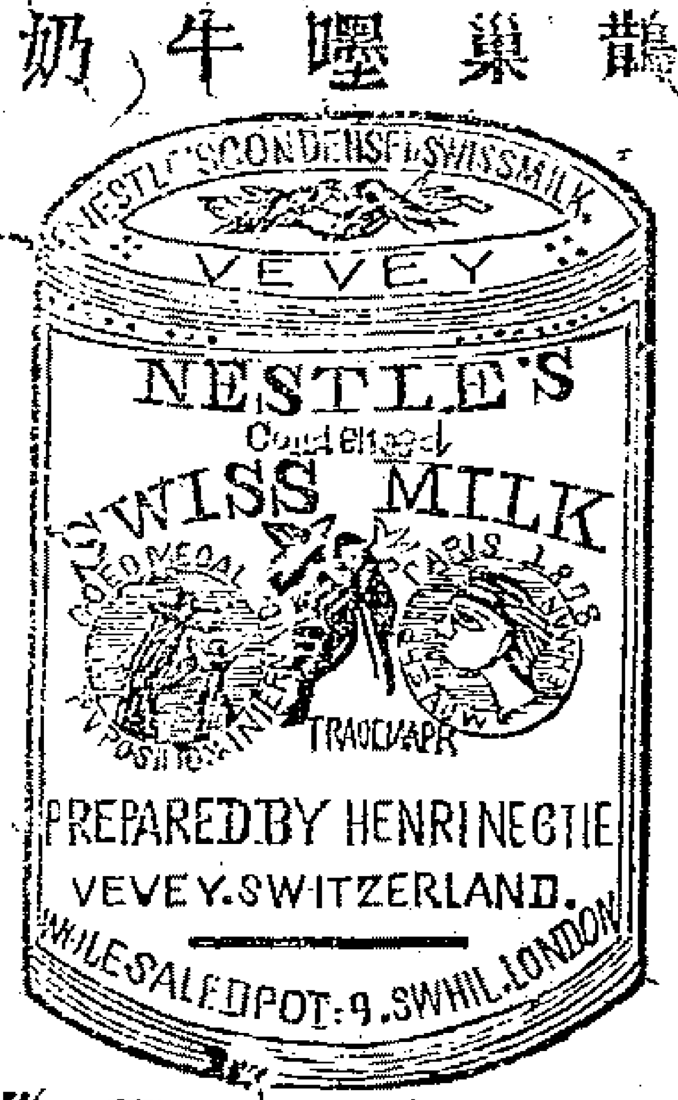
Guyot's Tar Solution.

歸青柏油藥水

啓者此種藥水能醫傷風咳嗽及肺家之病或咳嗽氣管不舒服等症如處極熱之地服此藥水亦甚有益因此種藥水能醫發燒霍亂時症且以少許放入日用之水內可除水毒法國有大醫院七所用此藥水其效如神聖羅意師病房前醫生巴生云各醫生應將此種藥水試用用之即知其中益處望各處醫生俱用以治病惟用時須將瓶細視招帖上有西字查明巴黎斯雅各路第十九號門牌弗來果製此外各埠均有分售處上海則寄存大英醫院此佈

鵲巢嚜牛奶

諸君採買請認明罐上



鵲巢嚜為記庶不致悞

攀麟洋行發售

啓者本行新到頂好牛奶發售價甚相宜此膏不拘老幼均可常食而且養顏益壽小兒藥能代乳本行不惜重資日久永無變壞故用鵲巢牌為記實願遠近馳名此貨上海香港廣東天津漢口等處均託經理人發兌諸君賜顧請認明本行鵲巢牌圖記庶免魚目混珠焉　香港上海廣東攀麟洋行啓甲

鐵筆並書潤

日本圓大迂先生石章每字二角竹木牙章加半水晶陽文一元二角陰文八角玉加倍畫山水六尺堂幅五元五尺三元四尺二元屏條減半紈扇五角畫四君子八折

御賜賞牌

寓棋盤街北平和里王紫記隣吉甫書寓晚同訂　乙巳

聲明告白

徐來育嬰堂之設原體上天好生之德實為今日之急務現奉　督撫憲張譚刊有勸辦育嬰新章散發各州縣一律照辦查楚北浙折縣在籍按照磨彭松齡董理局育嬰總堂事宜見乳貧之紳設法籌款復捐房產充貲甫經三年計養嬰九百餘口事聞　督撫憲張譚委員余永清查明詳覆批飭嘉獎撰就誠求保赤四字額併獎給花紅飭縣製送又籌撥庫平銀二百兩札發到浙置備嬰衣業經具奏一時文武官紳題額贈聯吟詠甚夥惻有育嬰萃錦詩稿待梓誠盛舉也仰見　各大憲慈幼心切鼓勵善行各州縣育嬰董事務當盡心竭力籌款捐貲設法推廣　上憲必照章從優給獎庶無數嬰兒共登仁壽之域矣幸甚幸甚　翰林院庶吉士陳文堧啓　乙巳

麝香痧氣丸

每洋一百廿五瓶

本閣揀選上品珠璜琥珀雄石射片辰砂金箔精工監製○八寶紅靈丹大瓶洋角半中瓶洋一角小瓶每洋一百瓶○神效白痧散○諸葛行軍散○麝香臥龍丹大瓶一角半小瓶一百一瓶○麝香痧氣丸每洋一百廿五瓶諸君賜顧貨真價實廣東延春閣分設上洋棋盤街北首

1+102

白濁有仙

予患白濁經數月來醫治無靈適有友言及與讓街仙壽窩白濁丸極驗即時購取二料洋八角白濁膏一貼洋二角遵法服貼之果然名不虛傳藥到病除喜感交集特此以告同病者並申謝悃　本邑李麗章啓

李芍農先生評選辛卯直墨文程

李芍農先生掄才巨眼久重士林歷科典試各省所取之文無不膾炙人口茲選有辛卯科直省鄉墨文程清真雅正無美不搜爰亟倣聚珍版排印校對精詳分訂四本每部售洋三角二分想諸君必先覩為快也茲由老巡捕房對門樂善堂及各書坊發售　六馬路珍藝書局啓　乙巳

上海德華銀行告白

如有本埠招商局各棧貨物棧單均可向本行抵押銀兩其息格外從廉此啓　甲

廣東益三堂藥房秘製

神效爛腳散無論遠年近染搽上立能見效倘不信先送少許試之亦可每大瓶四角○玉蓉嫩面散治夏天油光黑氣烟氣汗斑黑痣大瓶二角○立驗臭虫藥水將藥水少許滴入床榻內臭虱聞藥香味無不立時斃之永遠斷絕可能當場試驗不靈分文不取大瓶二角○秘製三日愈濁丸三角○立愈頭痛散一角○小兒斷乳藥七十文○秘製單方立止白帶酒治諸虛百損善走筋骨大瓶五角　上洋自來水橋北桃源坊朝南石庫門內　乙巳

新到各貨

本行新到新式卍字雙邊切邊巾九兩十五兩十六兩樹膠淨白頂高洋燭價且相宜倘可零拆如合意請至本帳房面議可也此佈　乙巳　攀麟洋行啓

寄售痧丸

自運廣東鄭福蘭堂麝香痧丸紅靈丹向承官商惠顧多年照粵價以廣招徠又杏林春加料痧丸紅靈丹每元一百廿瓶此佈二馬路悅生棧啓　乙

吳興施寓內科貧病送診

少欽三子志仙單日在仁濟堂施診雙日在四馬路永康里慎裕後面送診幷請定海張銘堂先生全診　乙

新開復大

本號在上海鹹瓜街中市西朝東石庫門內怡大棧底子自運吉林人參高麗東西洋參毛白官燕毛角鹿茸一應俱全凡仕商賜顧誠信無欺　乙巳

出賣全鬚人參

啓者有郭姓老翁年逾百歲自幼在吉林長白山等處採取野山人參為業八十來年頗有名望曾于去秋幸遇大參二苗重十五兩形像出神鬚長二尺做乾重四兩餘皮肉分明歷年大參每有所見若此貨眞謂千年難得世所罕見之奇珍也倘有貴官士商送禮賀已用者請至英大馬路老旗昌福聚公內和發隆參號面議是荷　乙巳

廣東趙同春堂蠟丸號

金鎖固精丸

專治腎元虛弱夜夢遺精玉關不鎖心動精流無夢滑洩夜溺頻多等症服之能固精補髓壯體舒筋非特止遺止滑之功實有翻元固本之力每兩洋二角鋪在上海老巡捕房對門關張○分設杭州○蘇州○江西○無錫○溫州○鎮江○江陰○蕪湖等處醫售　乙巳

王履康開診

侯揚州下士久困名場游幕十餘年嘗為人治危症怪症應手奏功是以升任蘇道憲暨僚友諸公挽留濟世貧不取錢數載以來虛名日盛殊自愧也上月自病甚重猶勉應人求其義不可辭者又力疾出門病益增劇門下士力勸節勞乃暫移近處避煩養痾平日信諸君子曾申里問訊未免向隅今痾新瘥准即日歸應門診拔內及遠處來邀雖重金不能應命閱者諒之　乙巳

牙痛精粉聲明

此粉係李氏所製向託德報館經售今由棋盤街記票行出售詎中不知將何藥裝入瓶內混出售且以並無分出欺人以誤患齒痛者用特登明上告患者弗受其欺　李氏漱石齋主人　乙巳

以德報德

予素喜杯中物遍體濕甚重前見報上有東棋盤街明園盆湯官盆特加袪濕花露水予日往試一月以來諸濕不發雖浮腐癬疥之疾無足重輕然發時奇癢難熬今疾如洗甚可德也因特登諸報端為諸公勸焉且既不另加分文有益無損至於房屋寬敞酬應周到猶其餘事也　醉仙謹白　乙巳

上海同文書局告白

南海康長素先生所著新學偽經考十四卷在本局發售此書考得費易毛詩古文尚書周禮左傳爾雅說文皆是偽書為二千年未闢之學海內爭先快覩者也初印白紙精本收回紙墨工價銀二兩　乙巳

漱石齋

本齋牙痛精粉久已馳名遐邇每瓶洋二角半今由棋盤街協記呂朱票店出售其餘皆假　乙巳

十萬錦標

英六月份大票雙張十二元單張四開照算分條六角蒙函購棋盤街北

同得利

四月廿五日進口船禮拜六

永平	輪船	由天津	商務局
長安	又	由長江	廣豐行
江裕	又	由長江	招商局
海琛	又	由福州	招商局
新裕	又	由天津	招商局
江天	又	由寧波	招商局

四月廿六日出口船禮拜

升濟	木輪	下午二點鐘往蘇杭	利濟局

二十七日出口船禮拜一

士他利雲	輪船	晚往神戶橫濱等埠	天祥行
豐順	又	晚往烟台天津	招商局
長安	又	晚往長江	廣豐行
北京	又	下午往寧波	太古公司
芝罘	又	往烟台牛莊	太古公司
海定	輪船	晚往仁川天津	招商局
江裕	又	晚往長江	招商局
海琛	又	晚往福州	招商局
順和	又	晚往天津	怡和行
武昌	又	晚往烟臺天津	太古公司

廿八日出口船禮拜二

鄱陽	輪船	晚往長江	太古公司
江天	又	下午往寧波	招商局
山東	輪船	早往神戶橫濱	老太古行

廿九日出口船禮拜三

財生	輪船	晚往香港省城	旂和行

五月初一日出口船禮拜四

萃利	輪船	晚往長江	麥邊行

四月廿五日錢洋並匯銀票價列左

新匯劃收市	七錢三分九二五
銀拆	一錢二
洋找頭	七錢二分九
錢找頭	一千文
市錢	一百四十二千文
卡錢	一百四十一千文
表牌	一千零五十文
銀行電匯銀票	三先令十辨士七五
銀行現銀票	三先令十辨士七八
銀行三十天期票	三先令十一辨士
銀行四個月期票	三先令十一辨士二二五

醒酒打架○松江府署西首德元酒館係歐姓所開數月於茲門常如市本月望後突有某營馬兵某某武孝廉徐某暨上海新進武生王某等六七人入座開樽猜枚行令意興頗豪迨酒闌席散等貿貿然欲向該店掛帳店主答以本小利微概不賒欠且與諸貴客素不識荆向祈解囊金勿以鄙人為罪葉等聞言勃然大怒遽發灌夫之罵座而新生王某恃其孔武有力振臂一呼拳足交下將上下堂倌泉盆碗盞等行打毀幾於涓滴無存並毆傷酒傭蔡某右脇店主以無端被擾心實不甘訴諸地保冀為交易調由地甲出為調處燃點香燭邀集勸令照常開肆一面勸葉徐等酌給青蚨賠償藥物而葉徐等強項不稍屈店主已遞稟琴堂不識若何批判也

恩施再造○謹啓者敝堂本年施醫每日就診者僅有三百餘號奈經費鉅大資產全無惟有循照舊章勸募一文錢願以資辦理如斯瑣屑瀰覺抱歉然而善雖似小勿以小而弗為惠雖輕勿以輕而易舉所冀解囊資助庶使集腋成裘自蒙申報館代派出捐冊之後陸續荷蒙慈悲君子慷慨丈夫善與人同幸不見嫌於大雅願隨緣助實所望於羣公計由四月初一日至十五日收回捐冊十三扣共收到規銀一百零五兩洋四十一元七角五分銅洋二元花洋二元錢三十四文拜領鴻施實深鐫感邇日風威扇厲疫皆消滅醞釀和歡聲雷動以故閭閻頌德家家絲繡平原定知川岳鍾靈代代綏紆廊廟善與垂裕福澤綿長祈富貴豪商善人義士慈悲普照覆溫照於茅檐甘雨普施沛恩膏於蔀屋寅丹頌禱于墨難宣謹誌報章伏惟德鑒

上海虹口元濟堂同人等頓啓

新遷晉昌土號

貴客光臨請認招牌庶免致誤特此告白

本號開設上海寶善街中市歷年精選大小土藥親自採辦川西雲陽各土照箱批發零剪公班遠近馳名均昭誠信無欺茲遷移下街隔壁石庫門面本號貨色格外頂真價目格外克己以廣招徠並製清陳公膏發客清膏每洋一兩二錢陳膏遠灰每洋二兩四錢公膏每洋二兩冷籠每洋三兩六錢熱籠每洋四兩二平另加本號不惜工本製法精良所有各處口岸由信局原班回件准期本月十三日開市 乙四二

薩波料

何謂薩波料薩波料者係堅硬之皮皂普天下與別[illegible]同除去[illegible]一切洗不乾淨者須用薩波料有何用薩波料者可洗淨油漆及各樣木器可洗油布地板子架子與新者無異以及碗盞[illegible]一切油漬均可洗淨刀馬口鐵洗之可以雪亮各物[illegible]之可去鏽污垢用之亦不費事 何人用薩波料答曰無人不用薩波料如修補牙齒人將假牙洗滌即能簇新醫生所用刀等件洗之亦能潔淨剪子及餅師[illegible]皆用此物洗[illegible]及[illegible]子一切物件牛乳棚之馬口鐵桶皆用此物洗淨工人所用傢伙亦用此物洗滌管機器人亦用此物洗滌機器馬車房亦用此物揩皮條及馬車洗馬住宅傭人亦用此物洗門窗地板傢伙木料烟管烟槍等物當兵之人亦用此物揩洋槍等兵器其餘尚有千萬用處現在各洋廣舖及各藥房俱有寄售暨裕洋行在中國北邊代造薩波料之作揚臺賣此佈 甲六一

用足麝香痧氣丸紅靈丹

凡救時症利在神速緩則不及痧氣丸紅靈丹之應驗首賴麝香善走絡通關開竅驅疫殊痧瘴疫大則佐以蟾酥冰片近來麝香價高昂若因價昂而用料減輕則力微功緩無如施藥者徒取價廉不論材料輕重由是製藥者逢迎客意不計功效何如是以施者雖多而效驗實寡良可惜也本堂痧氣丸紅靈丹自開設以來百十餘年獨行己志實事求是向承○官商函粵購取但恐投信誤買魚目混珠故分設五處利便就近採購用者察辨藥味無不立見本貨另製臥龍丹行軍散辟瘟丹紫金錠平安散午時茶正氣丸普提丸蘇合丸保和丸皆暑天宜備要藥至培補身體各丸及麋鹿茸末血片白毛化州橘紅俱備○粵東省城槳欄街百年老鋪分設上海三馬路蘇州閶門杭州太平坊金陵許事街鎮江銀山門鄭福蘭堂啓 乙三四

瑞[illegible]昌記湖縐[illegible] 闢

啓者本莊向在浙湖縐院等處專辦頂上名機定織花素衣綢界本湖縐腰巾手帕等貨當客歷有餘年向來各寶號樂用近有無恥之徒私刻本莊仿帖圖記以低貨濛混希圖射利○貴客每受其欺殊深痛恨今小莊將仿單包面以及各貨機頭上加蓋雙獅為記以辨真偽凡○仕商賜顧者須認明本號雙獅為記庶無遺悞也故特登刊申報特此奉聞

本莊主人謹白 乙四三

美國佛羅斯醫生補益藥水

專治 肝勞 肺癆 痨瘵 飲食停積 胃口呆滯 心悸多驚 四肢痠軟 身虛體弱 腎損陽虧 宗筋不舉 氣血衰敗 酒色過度 水土不服 小兒不長成 小兒血不強壯 病後元氣未復 精神委頓 吸烟人身體瘦弱 烟癮新斷精神恍惚 傷寒症初愈 飲灘以及五勞七傷等患服此皆效

諸君賜顧請向上海四馬路中西大藥房大馬路晉隆洋行寶善街晉隆分行暨夏濟藥房等四家購辦大瓶一元五角中瓶一元小瓶五角原箱十二瓶價目格外公道批折另議

美國佛羅斯醫生謹啓 甲三五

保安救急丸 尚治瘟疫痧脹神效

嘗稽天地以五運六氣流行化生萬物順其氣運則生息無窮逆其氣運則百病叢起而人在氣交之中不能無疾是以古聖人創設醫藥以救偏補弊使舉世之人咸登壽域真有以也降自後世醫學寖衰民病因之夭枉推原其故良由方法失傳遂至輕病致重重者變危心竊憫之爰將先祖父家傳秘方護生保安丸依法製煉以公諸世緣此方歷代家傳隨身至寶舉凡外感卒病及陰陽痧疹時疫吐瀉頭疼身熱腹痛霍亂等症以及外科諸病痛疽不救治予一生舟行陸莅莫不佩帶自身自濟兼以濟人實為護生要藥至要者夏日炎炎暑濕熱三氣合蒸往往易於感受諸般時症若能時常將此藥傍身以備不虞庶幾衛生之一助云 諸君擇貴者有治症仿單另呈

大罐洋一角 小罐洋五分

廣東遜齋蠟丸號分設上洋老巡捕房對門 一分鋪杭城太平坊 一分鋪鎮江日新街 乙四二

家刻各種善本書籍寄存上洋南市北市掃葉山房通江左書林三處發兌

校正平津館十集○魏塘叢書五編八十本○孫校刊說文○星本先儒古錄○拜經樓七種○孫淵如全集○朱氏經學叢書○中西算學三種○紀古奕苑○孫刻抱樸子內外編附校勘記○孫谿金石叢書四十本○金石十例○賜書亭金石文字○正誼堂全集○集古錄○金石錄○式訓堂叢書初二編○小謨觴館全集○行素軒算學○兵錢類編○白芙堂算學○江蘇詩徵○江西詩徵○顧亭林遺書二十六種○江忠烈公遺書○元詩選癸集○明史稿○三魚堂全集○陳氏周易○方許史記○紀氏齋全集○曝書亭全集○學仕錄○數度衍算學○半丁叢書○志學七種○四大家圍棋譜○資治通鑑八集○八編類纂○萬氏金石十種○西山全集○歸方評史記 乙二〇四

廣東老鋪壽榮齋分支上海英大馬路盆湯弄發兌

珠珀五淋 專治[illegible]五淋白濁一切砂淋[illegible]小便刺痛[illegible]服此丸凡三劑[illegible]每料五角

參茸金鎖 無論老幼男婦遺精白濁[illegible]立能止滑[illegible]每料一元

婦科調經 治婦人赤白帶下或飲食不思或小腹作痛甚則面黃體瘦服此丸立能調經止帶加料五角小三角

婦科調經 男女先天不足婦人經水不調此丸治婦人經不調及白帶痊愈而子宮虛冷者服此丸能調經種子每料一元 乙二四二

上海盆湯弄壽榮齋

統治頭痛痢疾 血痢痛癢 寒疝疼痛 積熱瘡癤 濕熱瘡毒 蟲瘡疳積 痛而夜安 日輕而夜重 重則成此散 煎湯服之 立能痊愈 每料洋五角 乙二四

張鎮佛手

此膏創設數十餘年專治男婦九種肝胃氣以及痧氣腹脹等症服之效驗如神永不復發久已遠馳名每盒二角外埠百五十二外信資自給寓申邑棉橋南東浜張宅發兌 乙五二

花柳寶靈

舍弟年幼無知誤入花柳[illegible]同[illegible]效因[illegible]三服痊愈[illegible]外治[illegible]藥未用完病已痊[illegible] 乙五六

新書出售

是書計七家詩早已風行海內惜多[illegible]今有[illegible]先生家[illegible]加評[illegible]校對精詳[illegible]草本[illegible]二本白紙一元毛邊紙七角請至[illegible]掃葉山房購取 乙五四

廣東趙國春之蠟丸

馳名各藥

參茸衛生丸○功專培補元陽壯神補氣洋一角五
赤腳大仙丸○功能培補下元益精暖腎洋八分
龍涎戒烟丸○烟引新久輕重包可戒除洋一角五
扶陽乾坤丸○功能壯陽補腎種子廣嗣洋一角五
調經坤順丸○功能調經補血溫暖子宮洋一角五
小兒回春丹○專治急慢驚風痰熱咳嗽洋一角
婦科白帶丸○此丸本堂秘方馳名靈驗洋一角五
順氣化痰丸○化頑痰順逆氣立止咳嗽洋一角
花柳搜毒丸○搜清花柳餘毒除去洋一角八
紅毛膏金膏○專治惡毒大瘡癰疽腐爛洋一角[illegible]
腸風下血丸○治大便下血當前糞後紅洋二角

補在上海老巡捕房對門杭州蘇州無錫鎮江寄售

鴻毛坭出售

啓者本行今有新到青浦鴻毛坭有限公司之施門釘坭出售價格外公道各寶號如蒙惠顧請至寫字房面議

瑞記洋行告白 甲八三

格致書院開教西學

現聘到英國著名教習麥多諸事教化學礦學鍊金等有益之西學凡欲學者請預到該院敎習處或董事唐茂枝傅蘭雅處面議可也 乙

造紙局出賣

啓者造紙局茲因歷年虧折生意不前積欠鉅款追得將所有地基房屋機器等項一概招人承買如合意者請至本局面議此佈 經理人曹子俊謹白

救急回生丹

專治時疫霍亂吐瀉絞腸腹痛噤口冷麻悶痧等症立能保命紳商賜顧至上洋寶善街公順里祥美洋貨號寄售每瓶洋二角 存心堂啓 乙

漢口新開利川洋行

本行開設花樓正街自運按月呂宋大票兼[illegible]崇其價格外克已別埠函購原班回件凡仕商賜顧者認明小行招牌爲記庶不致悞 乙

七折八扣

本莊揀選原典估衣專辦時式新衣定做加工重料價定格外便意承蒙賜顧者認棋盤街北 乙

杭州德記號

照市批發老德記藥水代拆呂宋大票中外信任只此一家並無公司分行近多冒混照顧函購指定大井巷元元銀樓間壁墻門內方免錯誤 乙

太倉北門元亨仁本行訪請

祝由科張鴻仙先生前年遊太適女東患病蒙用神符治愈今有要症面議見報請速莅太晤教是幸 乙

新出石榴記傳奇

共廿一齣鐵師異編張幼謙提報事爲如皐尹瘦石塡詞筆墨在長生殿桃花扇之上白紙四本價洋八角蘇州綠蔭堂上海文瑞樓代售 乙

上洋英大馬路長盛號

專精修理鐘錶新到各國上等金銀亮對時錶石鐘洋琴護錶皮盒藥水眼鏡發售諸君賜顧價公道 乙

每洋一百念瓶

自運廣東杏林春加料痧氣丸紅靈丹每元百念瓶仕商賜顧請至二馬路大英禮拜堂後首悅生棧啓 乙

靈 靈 靈

余烟瘾八錢因體態虛弱不致言戒去年中元節過英大馬路京都同德堂見門懸上海縣告示勸人戒烟而領藥賜藥者十分踴躍均云靈妙余遂購雙料三香槍上戒烟膏一兩計洋八角如法試用香味可愛起泡進斗且烟容易只須在槍上照常裝吸并不另服別種藥品烟瘾日輕飯量日大約計逐漸添購藥膏八兩已於八月廿日除槍不復吸烟數月以來精神如常身體强健恩同再造特登報以鳴謝 羅布爲詹文卿 乙

新開同順烟莊

本號開設上洋四馬路選運各路名烟發兌現今市上所消之貨高低不一俱是魚目混珠今本號俱售原貨包內外加印認明同順爲記庶不致悞倘貴客看貨帶符准可退回銀洋照還如外埠信購帶回數金願君烟絲名目盡多今市上廣消數種略登皮絲盆豐景四百九次丹桂香二百六條青條百七條百七刀烟百廿淨絲中和百八長盛百八長盛百六本長盛百十致和百四長興百廿一切價目俱有掛牌請貴客早降知貨之眞僞價之格外定價劃一童叟無欺 乙

靈效如神

起多原之咳嗽亦痰痰之生雖有寒熱之別究其乃實氣之所致古之醫治痰者乃先治氣蓋氣順則津液流通痰消肺安咳嗽即止矣此丸倣古法製性格平和不拘咳嗽久近寒咳熱咳晨咳晚咳或連咳數十聲甚至咳傷肺臟聲短音嘶痰涎壅盛積滯喉間咯痰血將成陰虛等症每服一錢立即見效每瓶洋二角

此丸專治遠年痰鳴喘急喉如牽鋸不能坐臥或痰積頑痰凝結肺竅風寒牽引即能發作自少至老屬醫不效以致中氣濟虛體瘦弱百病叢生投以此丸如湯沃雪每次只服丸八枚痰喘即消永不再發每瓶洋二角半遠處函購信局帶寄廣東鹿芝館分設上洋老巡捕房對門分寄杭城鼓樓外元成參號內發售 乙

大法公董局

示諭租界內居民鋪戶人等知悉本局所議定章凡界內居民鋪戶欲搭蓋蘆蓆涼棚者須先赴本局打樣問寫字房報明捐領執照計每闊一丈每月捐銀四錢欲遮撐布涼篷者須先至本局總管處寫字房報明捐領執照計每闊一丈每月捐銀一錢方可搭蓋遮撐如無捐照即由巡捕查明禁止特此知照 乙

上海新開
同仁堂藥鋪

開設法大馬路中市坐北朝南石庫門面發兌各省正路道地藥材虔修丸散膏丹官揀人參鹿茸各種花露藥酒惟杜煎膠陳三年發售凡○仕商賜顧請認明金能爲記庶不致悞四月廿五日開張同仁堂謹啓 乙

啓者本藥房寄售施瓜藥水藥油發售諸尊賜顧請到本藥房可也來信購即原班回件上海英大馬路屈臣氏大藥房謹白

只此一家起首老行

英六月雙簽出售雙張十二元單張四開照算分條七角附送月份外埠函購即原班帶來不悞海棋盤街北朝東石庫門內 天成啓 乙

無價保眞丹

廣東保和堂 無價保眞丹

本堂精製無價保眞丹專治一切勞損諸症早晚每服三錢淡鹽湯送下無疾服之諸恙不生滿病服之奇功立見常服則面目光潤返老還童飲食加增陽堅腎足多月手足不冷夏月身體不熱不燥不烈自可益陰以扶陽又能種子而保壽每兩洋一角分設上海河南路三馬路口 乙

以表我心

今遇無錫汪蘗香先生欣甚幸甚即邀至家姑父診病不數日而輕彼本郎欲回錫予思翁不但男婦大方即花痧幼科亦屬精明故邀同親友留請在申現寓後馬路永源棧內先生之名固不待余言恐難時一遇矣謹登報單而作謝焉 徐姓啓 乙

上海中華匯理銀行告白

本銀行現備股本銀五十萬磅日後可增至一百萬磅 本銀行以香港爲總行香港董事米士機利士 米士希士 米士活顧 陳德臣翁 周東生翁 關禮川翁 總司理人米士卑厘 馮眉叔翁 韋寶香翁 許祿緣翁 劉貫經翁 湯癸生翁 司理人米士高魯斌 本銀行分設英京倫敦 日本橫濱 中國上海廈門及各通商口岸外洋新加坡檳榔嶼印度新金山美國各口舊金山等處 本銀行專做各種押款存棧穩妥貨物按揭銀兩各口匯票以及各項銀行生意 諸君如有銀兩欲存放本銀行者以十二個月長年給息按每百兩計銀五兩六個月長年給息按每百兩四兩三個月長年給息按每百兩三兩此佈 英一千八百九十二年四月廿七號 謹啓 甲

大東惠通銀行

啓者本銀行資本英金二百萬磅又公積英金二十二萬五千磅總行開設在英國倫敦外國總董係怡和行之開錫惠恩利行之恩利公平行之愛米生匯豐銀行之麥格林前沙遜行之沙遜都阿行之都阿共六位上海董事係怡和行之司密沙遜行之馬士美最時行之國夫公平行之百露斯脫共四位所設分行在香港孟買格拉吉打新加坡檳榔嶼長崎神戶橫濱廈門福州天津等處凡各種房產貨物等皆可向本銀行作押款并各種銀錢來往又本銀行可代客收存銀洋存三個月者付息三厘存六個月者付息四厘存十二個月者付息五厘特此布聞 經理本銀行事務人陶耳溥啓 甲

普太和萬應膏丹丸散

救急痧氣丸八馬平安散○每洋七十五瓶又一百瓶八寶紅靈丹時症白痧散廚香卧龍丹○每洋五十瓶萬應午時茶每洋八匣藿香正氣丸太乙菩提丸萬應保和丸○每洋五盒○已上各藥本號認眞揀選上品正料諸君欲知梗概請嘗試之鋪在棋盤街開張一分寄南京倪來館湖州閶林堂烟台刑珍縱順利亨威海恆安等處發售 廣東普太和謹啓 乙

白濁奇驗

白濁症因藥每難效予患數月屢治總難斷病幸購與雲蒼仙壽齋白濁丸二料洋八角白濁膏一張洋二角服帖之果然全愈欣感交集特此申謝 香港祥泰布號朱啓 乙

上海屈臣氏大藥房發售

開胃消食百補藥酒 風癱半身不遂藥水 延年益壽玉桂藥酒 急救快食洋烟藥水 精止戒烟肚痾藥水 內損外傷跌打藥水 砂淋血淋尿淋藥水

此酒不惜工本製成能開胃進食消除積滯善調和營衛滋補精神養顏益壽 此藥水善能調和營衛祛風去濕活絡舒筋專療左癱右瘓四肢麻木等症 此酒不燥不熱性質純和最能補氣養血溫中暖胃舒暢筋骨引火歸原 此藥水專救誤食生洋烟及誤服各種毒物危險等症服法包內另單詳列 此藥水專治因戒烟者立起肚痾甚至因痾傳身體虛弱百病叢生等症 專治一切刀棒所傷被風作腫伏擬痛等症并治痧嘔霍亂絞腸痧諸病 此水無論花柳遺毒或濕熱鬱結致成淋等症服之力能透濕奮攻堅通閉要

以上各款服法及價均有仿單詳列倘有無數藥料後當續登 甲

廣東趙同春堂蠟丸號
每洋一百廿瓶

本堂揀選上等藥料精製正廚香痧氣丸大角中瓶每洋五分小瓶每洋一百廿瓶○八寶紅靈丹一大瓶每洋七瓶中瓶十五瓶小瓶每洋八十瓶○辟香卧龍丹時症白痧散大瓶一角中瓶五分小瓶八十瓶○諸葛行軍散靈寶如意丹大瓶一角中瓶五分○藿萬應午時茶每洋八匣○香正氣丸○太乙菩提丸○萬應保和丸俱每洋五十丸并各項蠟丸膏丹靈驗戒烟丸發兌貨眞價實廣東同春堂道宗濟老鋪分設上海老巡捕房對門開張○分設鎮江○蕪湖○杭州○蘇州○無錫○江西○溫州○江陰等處發售 乙

每洋一百廿瓶

本館虔製各種丸藥百發百驗皆由藥料眞實功效神速凡遇時疫痧疹中風中暑中痰一切危急症服之藥到回春挽臨危之命奏起死之功○諸君好行善事隨時預備此種丸散存心普濟方便世人其功不淺亦可修德之小補焉所製萬應痧氣丸○八寶紅靈丹每洋十元小一百廿瓶○神效臥龍丹○諸葛行軍散每洋十瓶小八十瓶○時症白痧散每洋十瓶小四十瓶○萬應午時茶每洋八盒○藿香正氣丸○太乙菩提丸每洋五十丸並如意油紫金錠鵝喉散各項蠟丸藥酒發售 鹿芝館分設上海三馬路巡捕房對門 乙

分條六角

英六月份大票出售雙張洋十二元單張四開照算兼收紅票格外克已如蒙函購留指明各號牌記上洋棋盤街中此佈 同福利全啓 同福來 乙

新到各種金銀大小打簧金表千里鏡量天測地尺一應俱全並有各種仿古老式表批發請至英大馬路老德記對門一號門牌 乙

世和洋行

本行自運東洋本礦上等火煤發售凡蒙紳商賜顧以一百擔起碼移玉至英大馬路三十七號門牌本行帳房面議此佈 乙

鴻茂昌襪店

本號開張石路中市寶善街口歷有餘年今因同業各店以低貨混沖牌欄欺騙客商希圖射利而本號眞正時式長京每雙三百零六短京二百四十三其餘襪式之價不及細登倘蒙賜顧須認明正記圖印庶不致誤 乙

寶昌號烟膏

本號開設上洋四馬路桂戲園斜對門揀選洋藥法製淸膏每洋兩四錢膏運灰二兩五公發三兩冷籠三兩六錢籠四兩二平頭外加仕商賜顧請認招牌爲記 乙

荷蘭水告白

啓者本行開設在寧波路第七百八十二八十三號門牌專門製造上等荷蘭水發客今夏又添機器加工製造且賣格外鮮美賜顧者請水每打三角五分淡水每打三角賣買格外公道此佈 甲 梳撥洋行啓

宮門抄○諭旨二道錄前○發抄硃批四道○直督李　奏查明宣化綠軍會剿熱河教匪出力各員請分別獎叙摺○豫撫裕　奏審明定擬摺○又　奏甄別道員片○江督劉　奏調補守備片○又　奏異換防營管帶員弁片○粵督李　奏知府寶心愛民請量加獎勸片○滇撫譚　奏委署府縣各缺片

○四月十六日刑部都察院大理寺正紅旗值日無引　見○信侯徐致祥各假滿請　安○豫公全山前往口外賜奠請　訓○延茂續假十日○英信續假五日○內務府奏派致祭　昭顯廟　派出珠爾杭阿○召見軍機　豫公全山

○發抄　閣模奏審明已革教諭王恂之京控汜水令馮隆熾參議奉　硃批刑部議奏欽此○又上年冬季分委署各缺奉　硃批吏部知道欽此○又革令唐開文欠款查抄備抵奉　硃批著照所請該部知道欽此○又丁憂通判錢長福完繳開復頂戴奉　硃批著照所請該部知道欽此

○○欽差大臣大學士直隸總督一等伯臣李鴻章跪　奏為查明宣化練軍會剿熱河教匪出力各員分別酌請獎叙繕具清單恭摺仰祈　聖鑒事竊查直隸派出淮練各營去冬剿辦熱河教匪肅清全境業將出力文武將弁彙案奏獎聲明宣化練軍各員俟開報到日再行請獎在案茲據宣化鎮總兵王可陞查明出力人員開單呈請移奏前來查上年熱河教匪借亂各股響應勢甚猖獗臣恐賊匪分竄西北蔓延內地飛飭宣化鎮總兵王可陞迅帶練軍馳赴多倫赤峰一帶相機防剿該鎮奏調後親督馬隊由多倫遣赴蒙古敖罕巴林各部落擇要扼紮前派著多倫協副將徐平川副將徐萬隆練軍一營長捷督楊正清由谿棚白岙撥隊前往分投堵截旋據赤峯縣營飛報該處股匪籌起估踞村鎮縣境被圍緊急該軍折回赴援於十一月十五日行至縣屬七顯樹川地方突遇大股匪首李幗珍率悍竄數千直撲合成公燒鍋店徐平川等四面奮擊迭獲大勝擒斬悍賊甚衆餘匪敗回南路遂為銘軍潘萬才剿數殄滅自是赤峯圍解賊始不敢北犯繼又派撥馬隊裹帶行糧分赴克什克騰巴林翁牛特三旗地面覘賊所向游弋兜擊各股竄匪搜捕殆盡西北兩路各王旗游牧均賴以保全不致被賊擾諸其大概情形前經葉志超奏明有案伏念該軍自出口會剿以來馳驅轉戰艱苦備嘗卒能掃蕩賊氛保衛藩服遮蔽邊疆實屬異常奮勇其沿邊張理獨石多倫三廳文武營汛籌辦圖防轉運餉械亦有微勞足錄茲當大功告竣各營從征將士均邀甄叙該軍出力人員自應一體優獎謹分別酌擬獎叙彙繕清單恭呈　御覽仰懇　天恩俯准照擬給獎以示鼓勵記名提督宣化鎮總兵王可陞督率有方勤勞懋著並請　勅部從優議叙出自　恩施除應獎千把等項照章咨部註册並飭填各員履歷分送外理合恭摺具　奏伏乞　皇上聖鑒訓示謹　奏奉　硃批王可陞着交部從優議叙餘着該部議奏單併發欽此

○○河南巡撫奴才裕寬跪　奏為審明職官因瘋扎傷伊妻身死按例定擬恭摺具奏仰祈　聖鑒事竊據彰德府稟臨漳縣知縣連英因瘋扎傷伊妻關氏越日身死一案當經行司委員查明將該員奏參革職提省飭發開封府審明按擬由臬司長祿覆審解勘前來奴才親提研訊緣連英係漢軍鑲黃旗人由筆帖式保以知縣在任候選光緒十四年選授臨漳縣知縣十五年七月到任與伊妻關氏結褵多年生有子女平日夫婦和睦光緒十七年六月二十二日連英陡患瘋病昏迷不知人事經其父裕安延醫調治漸就痊愈二十七日晚連英與關氏在房坐談瘋病復發手持火鎌帶刀扎傷關氏右脅倒地裕安聽聞趨視連英持刀尚在跳舞喝令家丁將連英關禁詎關氏傷重延至二十八日早殞命經該縣典史蕭成雯稟府先經前彰德府知府諭咀源訪開委員前往彈壓分稟院司委員接署嗣據典吏稟報加委候補知縣張莘前往將連英禁錮看守繳委內黃縣知縣吳宿庚往驗臨漳縣篆務親詣驗明查訊連英目瞪神呆語無倫次飭醫診視六脈洪大患瘋屬實詳報奴才恐有裝捏起費別情行司札委候補知府許保東馳往查明委係因瘋稟經奴才附片奏參革職從省審辦經開封府查驗連英瘋病叢已醫痊審驗由臬司覆審辦勘奴才現提訊連據供前情不諱詰無裝捏情弊案無遁飾查例載瘋病殺人到案驗係瘋迷覆審供吐明晰訊取屍親切實甘結方准擬以跡之又律載夫毆妻至死者絞監候各等語此案已革臨漳縣知縣連英因瘋扎傷其妻關氏身死到案時驗係瘋迷覆審供吐明晰取有屍親切結自應按例問擬連英合依瘋病殺人到案驗係瘋迷覆審供吐明晰訊取屍親切實甘結方准擬以鬥殺夫毆妻至死者絞律擬絞監候秋後處決無干省釋屍棺飭埋除供招咨部外所有審擬緣由理合恭摺具陳伏乞　皇上聖鑒　勅部議覆施行謹　奏奉　硃批刑部議奏欽此

京報
第四千零五十四號
壬辰四月廿六日申報附張不取分文

○○裕寬片　再查定例捐納人員分發到省試用一年後例應核實甄別補用等因通行遵照在案茲查有分發河南試用道崔鴻鼎現年二十九歲江蘇銅山縣人於光緒十七年正月二十八日領照到省扣至十八年正月二十八日試用一年期滿據藩臬兩司會詳請奏前來奴才詳加察看該員崔鴻鼎才明年壯穩慎安詳堪勝道員之任應請留省遵照定例遇有升調所遺選缺知留補用相應附片具陳伏乞　聖鑒謹　奏奉　硃批吏部知道欽此

○○劉坤一片　再查常州營左軍守備駐紮無錫縣城該處地當衝要為蘇省出入門戶緝捕巡防均關緊要必須熟悉情形之員方資得力查有奇兵營守備李桂秀年力富強才具穩練堪以調補所遺奇兵營守備員缺即以正任常州營左軍守備林壽康調補人地均各相宜似與營務地方兩有裨益且各本任內均無承緝履參案件與例亦符合無仰懇　天恩俯准李桂芳調補常州營左軍守備林壽康調補奇兵營守備以收人地相宜之效如蒙　命允該員等係屬對品調補毋庸送部引　見除飭取履歷咨部查核外謹會同江南提督臣譚碧理附片陳請伏乞　聖鑒訓示謹　奏奉　硃批兵部議奏欽此

○○劉坤一片　再各省防營有銷更換員弁前於光緒十五年十月間欽奉　上諭飭令隨時奏明等因歷經遵辦在案茲查管帶新湘左營　記名總兵潘在田因假銷差所遺營務飭委記名總兵錢永勝接帶又　帶督標新兵後營兩江補用都司何開元應行撤換所遺營務飭委兩江補用副將蔣丞和接帶又提標中營參將兼帶新兵中營劉漢章因病請假回籍調理前經札飭委該營守備楊金濤兼護前兼帶新兵中營應合委員接署查有　記名提督陳熱章堪以飭委署理並兼帶新兵中營事務又管帶徐州鎮標新兵右營儘先副將貴振清病故所遺營將飭委儘先副將王屬如接帶又統統老湘合字等營舒承勝所遺府帶老湘合字後營飭委記名提督陳元鍊標帶又淮揚水師與恪靖水師等管署騎夾雜眉目雜分飭將瓜洲　總兵吳家榜營帶之淮揚水師前營改為督標水師前營關將周國與管帶之淮揚水師右營改為督標水師左營總兵陳清泰管帶之淮揚水師新後營改為督標水師右營福山鎮總兵貴水富管帶之恪靖水師中營改為督標水師中營總兵王後南管帶之恪靖水師前營改為督標水師後營並飭各該鎮將會商各營務處派定駐防地段各守各汛以歸劃一而專責成除分別飭取各該員履歷咨部查核外理合附片陳明伏乞　聖鑒謹　奏奉　硃批兵部知道欽此

○○李瀚章片　再三品銜在任候補知府羅定直隸州署香山縣知縣楊文駿器識閎遠為守兼優臣於光緒十六年曾以循員保薦該員始終精勤不懈署理香山年餘興利除弊治行為通省之冠前歲順直災賑一手勸募數萬金茲復自捐銀一萬餘兩為地方養士恤民起見殊堪嘉許雖據稟稱不敢邀獎而臣知其實能未便匿不上陳該員係實缺直隸州知州在任候補知府可否仰懇　天恩量加獎勵以為實心愛民者勸出自　逾格鴻施謹附片具陳伏乞　聖鑒訓示謹　奏奉　硃批楊文駿著在任以知府即補欽此

○○譚鈞培片　再雲南府知府陳燦准升迤南道遺缺查有現任永昌府准調該府知府衛彙蘭應飭赴任遞遺永昌府知府缺飭准補該府知府湯子坤赴任思茅同知朱坦能據報病故查有新選已體并提舉丁恩榮堪以署理建水縣知縣劉其案據報病故查有試用知縣林濟勳精明幹練堪以署理據藩臬兩司先後會詳前來當經分檄飭遵所遺思茅同知係烟瘴要缺例應由外揀補又建水縣知縣係月選之缺滇省現有合例人員應由外揀補除將各該員因稟由缺日期另疏題聲聲請補及留滇請補外理合會同雲貴總督臣王文韶附片具陳伏乞　聖鑒謹奏奉　硃批吏部知道欽此

光緒十八年四月十七日京報全錄

宮門抄

○諭旨三道錄前○發抄硃批四道○將軍定等奏保獎剿匪出力員弁摺○皖撫沈奏揀員請補知府摺○護東撫湯奏查明光緒十七年下半年審辦京控各案分別已未完結摺○又奏恭報漕米開行北上日期摺○又奏恭報出省勘驗河工日期片

○四月十七日工部鴻臚寺廂白旗值日無引見○兆伯請假十日○常明請假五日○孫毓汶續假二十日○文偶祥霧預備召見○召見軍機英年文佩肩福派出閱卷徐中堂廖壽恒薛允升汪鳴鑾譚鍾麟洪鈞許庚身周德潤松森貴恒給郗景善

○發抄闢楨奏請將積勞病故之儘先副將高以祥議卹奉　硃批著照所請該部知道欽此○劉樹堂奏接護浙撫篆務謝　恩奉　硃批知道了欽此○貴蘇恩奏接署浙藩日期謝　恩奉　硃批知道了欽此○王祖光奏接署浙臬日期謝　恩奉　硃批知道了欽此

○○奴才定安裕祿跪　奏為遵保稷剿熱河朝陽匪徒在事出力員弁開單請獎恭摺仰祈　聖鑒事竊奴才等欽奉光緒十七年十二月初八日　上諭定安裕祿奏遵稷興朝陽各軍迭獲勝仗大股逆匪俱經殄滅現在分兵搜捕餘匪一摺此次奉天派出各軍奮勇剿賊與直隸各軍同奏膚功深堪嘉尚所有出力員弁著定安裕祿核實保奏候旨施恩該部知道等因欽此仰見　聖主策勵戎行微勞必錄之至意跪誦之下欽感莫名奴才等伏查上年十月間熱河朝陽匪徒借亂奉省派隊出邊分路馳剿仰仗　天威士卒踴躍得以迅速竣事當經奴才等於奏報派赴朝陽各軍援剿事竣分別留防回省摺內將此次勞績最著各員隨摺奏懇　天恩先予獎叙其餘在事出力員弁並經於前摺內聲明容奴才等詳細查明彙開單陸續具奏籲懇　恩施以示鼓勵在案茲據各營將在事尤為出力各員弁彙開清單請獎前來奴才等覆查此次熱河教匪突起旬日之間聚集數萬蔓延於平建朝赤四州縣股數衆多所有派出各營文武員弁出境援剿馳驅於冰天雪地之中轉戰千餘　先後在於奉天邊界之朝陽北營子照樹清右佛溝朝陽境內之八角山桃花吐老崖溝朱力各歹大瑪員予府典隆違小人溝黑城予大幃子開太廟鄂而土板寶各圖建昌境內之千溝子二十家子等地方迭獲勝仗殲斃賊匪數千人各股要逆亦俱斬獲殆盡實屬異常奮勉倍著勤勞其蒙古旗官弁壯丁並喇嘛廟宇及屯鎮團練人等或隨同官軍併力助剿或探明匪首協往擒拿各營分路搜緝頗資嚮導之力至奉省之錦州義州新民廣甯等邊界均與熱河處處接壤距賊滋事處所僅不過百數十里當賊係逼近時邊外逃難人等紛入邊內人心惶惑一夕數驚各該文武官紳內則查緝奸宄安撫難民外則招集鄉團嚴備守禦使奸匪無從勾結地方鎮定無擾亦屬勤奮出力不無微勞足錄現經各營暨營務處詳細查明開單請獎奴才等復核實考察刪除出力較次弁兵分別以千總外委拔補暨酌給功牌咨部註冊外其在事尤為出力各員謹繕具清單恭呈　御覽合無仰懇　天恩俯准照擬給獎以昭激勸至迭次打仗陣亡及在營傷故兵弁理合一併開單懇　恩勅部照例議卹謹會同恭摺具陳伏乞　皇上聖鑒訓示謹　奏奉　硃批另有旨欽此

○○頭品頂戴安徽巡撫臣沈秉成跪　奏為揀員請補知府員鈌以資治理恭摺仰祈　聖鑒事竊照廬州府知府張端本在任丁憂業經臣恭疏題報開鈌並聲請留外遴補在案所遺員鈌本應輪用候補正班請補惟查安省知府班內現有　特旨儘先即補人員此項班次無論何項到班均准酌量先儘補用不積各項班次之鈌此外截取班內亦復有人例應酌量先儘補用當經咨部查覆現准部咨該省既有　特旨截取兩班人員應由該撫酌量先儘　特旨儘先即補人員請補不積各項班次之鈌等因即經行司遴員詳補茲據布政使阿克達春按察使高崑會同遴選查有不積各項班次之即用知府范保廉堪以請補廬州府知府詳請具　奏前來臣查例載欽奉　特旨以何項官員留省即補及明保人員引　見奉一特旨以何年官員留省補用儘先補用遇有鈌出應准該督撫酌量先儘補用不積各項班次之鈌此項人員補鈌不扣甄別等語今廬州府知府係衝難中鈌查安省並無賑工新海防週鈌先舊海防先海防即舊例銀捐選鈌先銀捐週鈌各班知府應即先儘　特旨即用人員請補查有不積各項班次之即用知府范保廉現年四十五歲江西瑞昌縣人由廩生應同治庚午正科本省鄉試中式舉人光緒二年揀選知縣三年丁丑科　欽取覺羅官學漢教習未經傳補六年庚辰科大挑一等奉　旨以知縣用簽掣安徽於是年九月初八日到省試用期滿甄別留省補用嗣在直隸賑局報捐同知升銜八年因奉委管解京餉無誤議給本班儘先補用九年題補貴池縣知縣奉部覆准飭知赴任十年正月到任試署期滿題詳實授歷署廬江懷甯等縣篆務因前在貴池縣任內拿獲鄰境青陽縣斬決首夥盜犯三名題請送部引見十三年十月初四日奉　旨依議欽此十四年調署宣城縣事復在江皖賑捐局報捐花翎十五年調補宣城縣知縣又於皖省歷年辦賑辦工及勸捐案內保加一級紀錄三次是年十一月經臣以人品方正歷任煩劇措置裕如輿情悅服堪膺循良之選奏奉　旨嘉獎十六年正月復調署懷甯縣事二月初六日交卸宣城縣篆是月二十九日到懷甯縣任迭次恭逢　恩詔加一級去月遵新海防例在京銅局報捐知府仍分安徽試用奉給執照具領稟請開鈌於八月初八日交卸懷甯縣事交代清楚給咨送部帶領引　見十一月十二日奉　旨着照例發往欽此復因前在貴池縣任內有獲犯之案經吏部仍以知縣原官帶領引　見十二月初八日奉　旨范保廉著以知府儘先即補欽此初十日領照起程光緒十七年正月十一日限內到省奉准部咨歸於　特旨即用班內回省後遇有應題應調應選之鈌無論何項班次到班均准酌量先儘補用不積各項班次之鈌又於勸辦順直賑捐案內出力該大學士直隸督臣李鴻章奏保俟補鈌後以道員升用經部核准於是年十二月十六日具奏奉　旨依議欽此等因在案該員才識穩練有守有為以之請補廬州府知府實堪勝任不積各項班次之鈌與例亦屬相符合無仰懇　天恩俯准以該員范保廉補授廬州府知府俾資治理而重地方如蒙　俞允該員由不積班即用知府請補知府衝鈌相當毋庸送部引　見除將履歷清冊咨部查核外謹會同兩江總督臣劉坤一恭摺具陳伏乞　皇上聖鑒勅部議覆施行謹　奏奉　硃批吏部議奏欽此

○○護理山東巡撫布政使誠勇巴圖魯臣湯聘珍跪　奏為查明光緒十七年下半年山東省審辦京控各案分別已未完結彙繕清單恭摺仰祈　聖鑒事竊前准部咨嗣後各省京控交審案件無論奏咨每年將已未完結數目分兩次彙開清單具奏摘錄案由註以廢審月日前將未結各案因何未能審結緣由詳細聲敘等因業經將光緒十七年上半年山東省已未審結各案奏報在案茲自光緒十七年七月初一日起至十二月底止交審京控案件求限審結者十四起尚未審結者二十七起據按察使松林造冊具詳前來臣覆查無異除咨部外謹將已未審結各案摘錄事由並交審月日及因何未結緣由謹繕清單恭摺具奏伏乞　皇上聖鑒謹　奏奉　硃批刑部知道單併發欽此

○○護理山東巡撫布政使誠勇巴圖魯臣湯聘珍跪　奏為恭報漕船開行北上日期仰祈　聖鑒事竊山東省本年起運光緒十七年漕糧除鎔綾外下餘應兌米數業經撫臣福潤遵摺奏報在案茲據督糧道恩嘉稟稱督飭縣帮慎選乾圓潔淨米石赶緊兌連外僅德正首幫現已兌齊遂船盤驗定於三月初七日開行北上其餘各帮船隻亦即依次前進等情臣覆查無異除飭該糧道督押北上依限赴通交兌新俟全幫出境再行奏報所有山東德正首帮漕船開行日期謹循例恭摺具奏伏乞　皇上聖鑒謹　奏奉　硃批知道了欽此

○○湯聘珍片　再節交桃汛黃河工程緊要臣先經札飭各道總辦並各防營小心修守茲據具報三月初一至十五日水勢時漲時落十六至十八連日陡漲六尺餘各處埽壩間有蟄陷臣聞報懸繫現定於本月二十五日出省赴工勘驗所有尋常公事擬委藩司代拆代行緊要事件仍包封寄臣行次核辦惟兼署藩司本任臬司松林公事已多而巡撫事更緊重臣到工察看如修防向安水勢漸平應仍赶緊回省謹附片陳明伏乞　聖鑒謹　奏奉　硃批知道了欽此

光緒十八年四月十八日京報全錄

宮門抄○諭旨四道錄前○發抄　硃批五道○直督李　奏請准已故總兵從優議郵前將事蹟宣付史館立傳片○又　奏請仍照
舊給獎片○滇撫譚　奏借發阿陋井柴本銀兩摺○又　奏請免英通壩者米等寨籽粒銀兩摺○豫撫裕　奏補用知府照例廻避
片○陝撫鹿　奏叅將因病出鉄委員署理片○四月十八日內務府國子監鑲紅旗値日無引　見○睿王等場差完竣覆　命○懇
公懷塔布各假滿請　安○湖北學政趙尙輔到京請　安○福建總兵胡德興請　訓○貴恒請假五日○文照請假十日○志願請
假十日○壽陰續假二十日○徐致辭遞明日回奏○倉場漕膳五日回空○召見軍機　懷塔布趙向輔劻德興○閱看繙譯試卷
派出松溎清安　派出閱卷張中堂兔同餘烏拉喜崇隴徐鄒廖壽恒洪鈞鳧德潤汪鳴鑾　皇上明日用膳辦事後上園駕　醇貴
覲王金棺前行禮畢至　頤和園　皇太后前請安畢駐蹕　頭村園次日至園駕目送金棺還海辦事召見大臣○發抄　李瀚章奏
兼著撫家謝　恩奉　硃批知道了欽此○着元奏鯛將許振湘等留閩補用奉　硃批著照所請兵部知道欽此○又徒臣彭楚漢毋
病請假奉　硃批彭楚漢著賞假兩月欽此○又倣補守張信箸漳州守奉　硃批吏部知道欽此○又處州鎮右營遊擊萬禮彬補浙
江中軍叅將奉　硃批兵部議奏欽此　○○李鴻章片　再已故記名從督大者鎮總兵徐道奎於上年正月十二日因病出鉄當經
驗奏前離明該故鎮戰功勞續俟行查詳確出行上隊在叅茲據統鎮武毅軍直隸提督案志超等臚具事實聯名呈請奏郵前來臣查
徐道奎於咸豐年閏以義勇從軍灌隨故從督傳振邦會秉恵江南軍營克復溧陽縣城防勸訟瀘一帶屢裡賊鋒臣於同治元年督師
述催委帶覲兵水師督隋同進剿二年攻克福山石城解常熱昭文縣團旋調授浙江力戰新埭張窪匯等庭克復平湖縣城斬賊目兩
委從仍金銷降賊目孫毀選等乘勝惡克海鹽乍通二城三年迭仮新豐鎮與逕樣鼓壘近逼嘉與枝械先登嘖筒傷右目裹創狹進諸
軍繼之遂復府城時湖州踞賊以晟舍爲門戶集悍黨死守該故鎮以師船力戰二十餘日擊散守賊孛泉登陰由昇山八里橋追殺直
薄湖州府城奪門首入身受刀不數傷孟年調剿捻匪率師船由清江浦一帶與大殷悍竄按仮屢勝迭繫濟窮扼防連河賊由戴閘顯
撲涵縣膠秉等處該故鎮拙撥砲勇由陸堵集復以舟師截擊於南陽湖袁家口賊不得逞東捻以平七年西捻縲全復調渡員北撥時
壘將河淤道梗該故鎮督勇星夜疏瘠兩月工竣遂以所部分扼東曾臨清德州故城一帶連河綿延數百里賊屢從高家店漫口案國
第二甩老者堂等處書力衝撲圖鼠由境該故鎮△水堵攀堅守多日賊給不能槍渡遂歷之徒駐河全股肅清前後積功迭家　恩獎
以無論水陸宛督總兵鉄出開外在前　賞穿黃馬仰　賞縮正一品對典協勇巴圖疊名號八年計鄂九年調陝旋講直隸辦理瀚防
創修水節營壘砲台工棧十一年　箭放大名鎮總兵光緒五年到任大名界連東普豫三省向爲迄賊出沒之區該故鎮先後總冶省
名八盜一百案名暨河南巨叅要犯劉德安蒞二等動案漸孫黃河北徙後東明爲大溜要沖近年下游游墊險工壘出該故頃以汎兵
積習入軍修防多又可侍分灘練勇一營學駐河千平時令作工程遇險親督槍辦又議添案下汎月陡餞陡以禦激滿十餘年東案
境俑歲不患河災十三年上游復決於門州面大名居其中隄障屹然非該故鎮之力不及此迭次安灢案內家　褒斬鎮有△雖河成
久失修盛漲輒變城垣漂沒田舍該故鎮疏鑿白水灘舊河瀦深城濠及城東之三里河引漳水入衛河坊土埼隄近城可免永患工作
悉資兵力又資公家一錢身歿之日家無餘財其康公允爲一時所推服臣伏念餘道奎早歲從成身經百戰晏當大敵迭克名城會受
重傷力任危險忽勇風悄始終知一在大名十三年補途治河尤著名績年雖七十精力未衰遽以微疾觸發舊傷奄忽致殞宿將漸稀
潔爲痛惜灑其若管之續戰陣之功卓然可傳不容泯浚合無額懇　天恩俯准將已故記名提督大名鎮總兵徐道奎照軍營立功後
積勞病故例從優議郵將事蹟　宣付史館立傳並帥祀各省准軍昭忠祠以彰蓋績出自　逾格　慈施理合附片陳請伏乞　聖

京報　第四千零五十六號
壬辰四月廿六日申報附張不取分文

鑒訓示謹　奏奉　硃批著照所請該衙門知道欽此　○○李鴻章片　再上年挑辦實抵青龍灣減河工程出力各員內有附貢生
陳壽山議以主辦不祗雙單片選用經部議覆以該員捐作頁生藝准日期在後保案奉　旨日期在先核與定章不符應請撤銷等因
查上年責龍鴻挑河案陸計長六十餘里工程艱鉅各該員在工維營數月之久勞苦異常保獎仍照壽常勞續核給陳壽山本係陋生
因曾經捐貢故彭隨員生開保照捐案核准在後惟由衙生請保主簿實與定章相符貢生之有無與獎案無驗前非因保捐貢借作階
梯冀圖取巧師加本叅請　主簿不論雙單片選用之所生袁方穀哭踏仁兩員均經部議准陳壽山同係在事出力未便獨抱向隅摭
直隸從督集志熱查明請奏前來臣覆核無具利應仰懇　天恩俯准將陋生陳壽山仍以主簿不論雙單月選用出自　慈施適格理
合所片陳請伏之　聖鑒勅部查照謹　奏奉　硃批史部議奏欽此　○○哥品項戴雲南巡撫臣譚鈞培躍　奏爲借發阿陋井柴
本錄兩預探供麻以醃諭欵恭摺仰所　聖鑒事穆查前准戶部議覆嗣後如有必需煎鹽柴本即應遺照奏案先行奏功始准出借以
昭慎重等因當經轉行在案茲據鹽法道普津會同布政使吏念祖許稱據著陋陋井大使農嘉所詳借阿陋井光緒十八年分柴本銀
六百兩師在首庫徵仔鹽課項下如數借給飭該大便出具臣領將銀發爻殷實灶戶採備供煎以嚴課欵仍照例自火年夏孝起分作
四季在於灶戶應領新本項下扣收隨課解繳扣繳不足飭該大使賠繳照例叅處承借之員遇有交卸查末逾賬實欠在灶者准其移
交後任扣繳清還並飭將前借十七令分柴本銀兩扣解清欵以使例案等情詳請具　奏前來臣查核相符除咨部查照外所有借發
阿陋井柴本銀兩縣由謹會伺雲貴晉臣王文韶恭摺具陳伏乞　皇上聖鑒訓示謹　奏奉　硃批戶部知道欽此　○○頭品項戴
雲南巡撫臣譚鈞培跪　奏爲講免英進屬省米等寨籽粒銀兩恭摺仰新　聖鑒事竊查光緒十六年建水縣屬之英通埔者米寨地
方發游臣滋機居民四散雜糧相毅踐踏撫收前經臣徵飭司道籌銀一千兩爻由前著臨安開廣道蔡信義　近奏員驗往賑濟一面
徵飭該縣會同委員妥爲賑恤在案茲據布政使史念祖會同善後局司道詳稱據建水縣知縣劉其案查明十六年分英通壩　納籽
粒銀三十兩咨米寨應納籽粒銀五十兩因被權過重民力枯據異常實屬無從徵收可否詳請諮免以示體恤　　　該處係屬英寨
前項籽粒臣由各寨上鑒寨統徵繳官着無田畝花戶名册司稽邀免造册等情詳由司局核明轉請具奏前來臣覆加確　委係實在
情形合　仰懇　天恩俯念民情困苦准將光循十六年分該二寨籽粒銀成如數諮免以舒民困除咨部查照外所有請免英通者米
等寨籽粒銀兩緣由謹會同去貴督臣王文韶恭摺具陳伏之　皇上聖鑒訓示謹奏奉　硃批着照所請戶部知道欽此　○○給寬
片　再撥布政僅廖壽覽詳補查定例統轄子省之道員有外姻歲盡應廻遊者俱合廻遊隣省另補叉原係　捐　省之員准其另指
一省俟後到核准部文由該晉撫給咨前往各等語茲於光縮十八年正月二十四日據河陳補先補用知府晏振恪　稱該員之第五
子於光緒十六年十二月聞聘建河南候補道王辦翰之次女爲婚雖末過門現在王維翰准補糧儲鹽法道尙未致　　員例應廻避
擬致指直隸省亦篇原班補用等請並揭准補糧飭鹽并道王帑翰亦於未到任之前咨同前由查糧儲鹽法湘係統　全省之員既與
該員晏振恰爲兒女姻親自應以官小之晏振恰照例廻遊該員本係報捐指省之員應帮准其改指直隸省仍爵綜　　用俟　准部
覆再請給咨等情具詳前來奴才覆查無其相應所片具　奏伏之　聖鑒勅部核覆施行謹　奏奉　硃批英部議　　　　○○屁
傳祿片　再據代理撫標中營守備何林呈報陝西撫標中軍叅將常瑛得患背疽病疵醫治悶敖當於光緒十八奏　　二十八日病
故等情前來臣稽查無異陳繳委右營遊擊史雲伍後著撫揩中軍叅將篆務並將該員病故日期及原第劉　照　　　　　　　遺
攎標中車叅將員欽陝省現有應調人員客候方行棟員拚補理合附片陳明伏乞　聖鑒謹奏奉　硃批兵部知道